

## Wielkanocny dom pełen cudów...



*Wesołych Świąt!*





Reklama

**PN-PT: 7:00 - 21:00 SOB: 7:00 - 15:00**

WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW  
ASSISTANCE - PRZEGLĄD

**OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW**

**KĘTY, UL. GŁOWACKIEGO 5E** **ICD.AUTO.PL**

SERWIS SAMOCHODOWY - OKRESOWE BADANIA TECHNICZNE - USTAWIANIE ŚWIATEŁ - USTAWIANIE ZBIĘŻNOŚCI KÓŁ

733 303 303

## Pamiętkowa księga na stulecie niepodległej Polski

W tym roku przypada rocznica 100-lecia odzyskania przez Polskę niepodległości. Z tej okazji Gmina Kęty – z inicjatywy Muzeum im. Aleksandra Kłosińskiego w Kętach – stworzyła pamiętkową księgę. Pierwszego wpisu dokonał burmistrz Krzysztof Jan Klęczar, a teraz będzie ona przekazywana kolejnym instytucjom. Wkrótce zostanie też udostępniona, tak aby każdy mieszkaniec gminy mógł złożyć swój podpis w niezwykłym, jubileuszowym roku.

Uroczystego, pierwszego wpisu do księgi dokonał burmistrz w środę 28 lutego (warto przypomnieć, że tego dnia w 1915 r. Legiony Piłsudskiego opuściły Kęty, by dalej toczyć bój o niepodległą Polskę) w sali narad Urzędu Gminy Kęty. Po nim swoje podpisy złożyli jego zastępcy: Rafał Ficoń i Marcin Śliwa, a także skarbnik Gminy Kęty Grażyna Zątek, sekretarz gminy Ewelina Jura-Bączek oraz kustosz kęckiego muzeum Renata Bożek.

„*Wolna ojczyzna i państwo niepodległe są największym i najcenniejszym skarbem każdego człowieka*” – rozpoczął swój wpis burmistrz Krzysztof Jan Klęczar, przytaczając słowa Wincen-  
tego Witosa. – *W 100. rocznicę odzyskania Niepodległości, w hołdzie tym, którym tę Niepodległość zawdzięczamy, oddajemy w ręce mieszkańców oraz sympatyków Gminy Kęty tę pamiętkową księgę. Niech będzie wyrazem naszego szacunku i naszej wdzięczności, a także symbolem naszej pamięci i świadomości, że nie jest nam dana raz na zawsze. Z odzyskanej w 1918 r. Niepodległości każdego dnia powinniśmy się cieszyć i odczuwać dumę, a Ojczyźnie służyć ofiarnie, stawiając jej dobro ponad dobrem własnym* – pisał dalej.

Pomysłodawcą stworzenia księgi było Muzeum im. Aleksandra Kłosińskiego w Kętach. Inicjatywę zainspirowała inna księga... Gdy w 1926 roku Stany Zjednoczone świętowały 150. rocznicę uchwalenia Deklaracji Niepodległości, naród polski przekazał im szczególny prezent – Deklarację o Podziwieniu i Przyjaźni. Pod życzeniami złożonymi Amerykanom podpisało się wówczas 5,5 miliona Polaków, w tym społeczności szkół kęckich, Rada Miejska w Kętach oraz mieszczanie i cechmistrzowie. (1g)



## KĘCZANIN

PISMO ZIEMI KĘCKIEJ

Wydawca: Dom Kultury w Kętach  
Adres redakcji: 32-650 Kęty,  
ul. Żwirki i Wigury 2A  
tel. 33 844 86 88,  
e-mail: redakcja@domkultury.kety.pl

Redakcja czynna jest codziennie,  
od poniedziałku do piątku  
od godz. 8.00 do 16.00  
Dyżury: środa 11.00 – 12.00,  
czwartek 15.00 – 16.00

Redakcja: Ewelina Sadko (redaktor naczelna),  
Kamilla Fryszacka, Aneta Szopa  
Korekta: Barbara Kuźma-Suazo

Skład i opracowanie graficzne numeru:  
Łukasz Gieruszczak

Współpraca: Andrzej Małyśa, Urząd Gminy Kęty

Numer zamknięto 26.03.2018 r.

Ogłoszenia i reklamy przyjmowane są codziennie  
w godzinach pracy redakcji  
oraz mailowo – reklamy@info.kety.pl.

Redakcja nie odpowiada za treść reklam i ogłoszeń.  
Niezamówionych materiałów nadesłanych do redakcji  
nie zwracamy. Redakcja zastrzega sobie prawo skracania  
nadesłanych materiałów

Nakład 1100 egz.

Druk: Grafikon, 34-100 Wadowice,  
Jarosławice 324

Tel. 33 873 46 20, mail: biuro@grafikon.com.pl

**Grafikon**

Reklama

# ORYGINALNA CHEMIA ZACHODNIA

poczuj różnicę...

## PONAD 1000 PRODUKTÓW W ASORTYMENCIE !!!

proszki, żele do prania, płyny do płukania, kapsułki, środki czyszczące, odplamiacze,  
do zmywarek, do naczyń, do podłóg, do szyb, do wc, do samochodów  
kosmetyki, mydła, pasty i szczoteczki do zębów, ściereczki, ręczniki, papier toaletowy



**BUJAKÓW, ul. Bielska 13, tel. 508 792 815**  
(główna droga na Kraków)  
e-mail: chemia.bujakow@gmail.com Chemia Niemiecka Bujaków

**BIELSKO-B., ul. Katowicka 62, tel. 788 954 711**  
(Komorowice, pawilon przy rondzie naprzeciwko strażnicy)  
e-mail: chemia.komorowice@gmail.com Chemia Niemiecka Komorowice

Czynne: Pn-Pt: 9.00-17.00  
Sobota: 8.00-13.00

# Wielkanocny dom pełen małych cudów...

O radości Świąt Wielkanocnych można pisać bez końca – nie ma chyba kogoś takiego, kto by nie czekał z utęsknieniem na dzień, gdy dom zaczyna pachnieć wiosną, wykrochmalone serwetki wyścielają dno koszyczków ze święconką, a cała rodzina czeka w gotowości, by wspólnie przeżyć ten wyjątkowy dla ducha czas. Jednak mało kto zastanawia się, ile pracy wymagają przygotowania do Wielkiej Nocy szczególnie, gdy ma się gromadkę pomocników wymagających... pomocy. O magii świąt opowie nam Patrycja Makuch z Bulowic, mama sześciorga dzieci.



**W** domu pani Patrycji przedświąteczne przygotowania planowane są z dużym wyprzedzeniem i z ogromną dokładnością. Chodzi przecież o to, by zdążyć na czas, a przy takiej ilości domowników każda minuta musi być dobrze wykorzystana. Samo wyjście do kościoła wiąże się z wyprasowaniem sześciu koszul i bluzek, wypastowaniem 12 butów i ułożeniem w kosteczkę wszystkiego obok łóżek, by rano uniknąć zamieszania.

Z obowiązków domowych zwolniony jest Bartosz (12 lat), który jako ministrant udziela się w tym czasie w kościele, czuwając przy grobie i służąc do Mszy

Świętej. Reszta dzieci pomaga mamie jak tylko może: Wiktor (11 lat), Igor (10 lat) i Julia (8 lat) sprzątają swoje pokoje, odkurzają cały dom i myją podłogi. Faktem jest, że często trzeba po nich poprawić, ale liczą się przecież dobre chęci. Z kolei pomoc najmłodszych sióstr – Martynki (5 lat) i Aleksandry (2,5 roku) polega głównie na „nie brudzeniu” i oblizywaniu pałeczek miksera z mas do świątecznych ciast – to też przecież ogromne wyzwanie, szczególnie, gdy ma się kilka lat!

– Tu nie liczą się umiejętności, tylko zaangażowanie – mówi Patrycja Makuch. – Te maleńkie rączki mogą nieraz więcej dobrego zrobić, niż armia dorosłych pomocników,

*a radość z nierówno pomalowanej pisanki jest tak ogromna, jakby powstało dzieło sztuki – podkreśla dumnie mama.*

Pani Patrycja wylicza, że przed świętami musi zaopatrzyć się w spore zapasy, by nikomu niczego nie zabrakło. Potrzebują m.in. 60 jajek i metr chleba. Przygotowania zaczynają się już tydzień wcześniej.

– *Moi rodzice, którzy mieszkają razem z nami, sami robią kielbaskę i wędlinę. Najpierw trzeba mięso zapeklować, potrzymać kilka dni w solance, by później przez cały dzień wędzić je w wędzaku. To sporo pracy, ale smak jest nieporównywalny z żadną kupną wędliną – mówi Patrycja, której wtóruje syn Wiktor, podkreślając, że*

## ...i wielkich pomocników

kiełbaska od dziadka jest jego ulubioną i to właśnie ją pałaszuje w pierwszej kolejności.

Jajka barwione są tu w łupinach cebuli, a następnie smarowane olejem, by nabrały blasku. Do kościoła rodzina udaje się zwykle w komplecie. Najstarsi bracia niosą koszyki, w których tradycyjnie znajdują się: baranek – symbol zwycięstwa życia nad śmiercią, jajko – znak odradzającego się życia, chleb – ciało Chrystusa, kiełbasa i wędlina – symbolizują dostatek, zdrowie i płodność, woda – znak przygotowania do nowego życia, sól – symbol oczyszczenia, chrzan – znak siły fizycznej i krzepy. W koszyczku wielkanocnym powinien znaleźć się także bukszan lub mirt (i choć jest tylko ozdobą, nawet on ma swoją symbolikę) – oznacza radość i nadzieję na zmartwychwstanie.

– *Wychowuję dzieci w wierze chrześcijańskiej i dla nich święta to wyjątkowy czas, przeżycie, mocne doświadczenie cudu zmartwychwstania Jezusa Chrystusa. W kościele są bardzo grzeczni, wiedzą, że to miejsce, gdzie trzeba iść ładnie ubranym, bo idzie się przecież na spotkanie z Panem Bogiem i jemu mają oddać swoje myśli* – wyznaje pani Patrycja.

Po powrocie ze święcenia pokarmów koszyczki odstawiane są na półkę, gdzie czekają do niedzieli, by mogły trafić na stół i śniadanie wielkanocne. Zanim to się jednak stanie, w domu państwa Makuchów dzieje się prawdziwy cud – z ko-

szyków w tajemniczych okolicznościach znikają czekoladowe jajka i zające.

– *Trzeba się dobrze skradać żeby dorośli nie widzieli. I trzeba pamiętać, żeby nie pomic serwetki i ułożyć ją tak, jak była, dla niepoznaki. No i najważniejsze – żeby niczego nie sknocić i nie „popękać” jajek* – mówi pięcioletnia Martynka. – *Mama myśli, że czekoladki znikają, a to my je wyjadamy* – wyznaje swój sekret z uśmiechem na ustach, w czasie gdy mama udaje, że niczego nie słyszy.

Na wielkanocnym stole w rodzinie Makuchów królują oczywiście jajka. Są pod każdą postacią – gotowane na twardo, w majonezie, w sałatce, a nawet na słodko. Stół zawsze przyozdabiają krochmalone, ręcznie robione serwety. Bieżnik na szydełku o szerokości i długości dwóch metrów pani Patrycja robiła aż dwa lata!

– *Wszystkie ozdoby świąteczne robię sama* – mówi Patrycja Makuch. – *Jak już dzieci położą się do łóżek i mam trochę czasu dla siebie, siadam sobie z tym moim szydełkiem i dziergam koszyczki, gwiazdki, serwety. Ludzie często pytają mnie, czy zrobię komuś na zamówienie i tym sposobem z roku na rok mam tego coraz więcej do udziergania. Ale bardzo to lubię i nigdy nie odmawiam* – dodaje z uśmiechem, prezentując tegoroczne dzieło.

Pierwszy dzień świąt Makuchowie spędzają wraz z rodzicami i rodziną siostry pani Patrycji. Przy stole siada w sumie 15 osób.

– *I wtedy można już tylko jeść, odpocząć i czekać na lany poniedziałek* – mówi Igor. – *Mama też pozwala nam więcej czasu spędzać na konsoli i w ogóle nie musimy nic robić. To jest raj na ziemi* – dodaje, nie kryjąc tęsknoty do świąt.

Pani Patrycja święta ceni szczególnie za to, że czas ten jednoczy jej bliskich przy wspólnym stole.

– *Przygotowania pozwalają nam zbliżyć się do siebie, uczymy się odpowiedzialności,*



*współpracy, pokazujemy, jak można dbać o siebie. Ale najcenniejsze są chwile, kiedy możemy porozmawiać w spokoju o swoich radościach i kłopotach, kiedy czujemy to wsparcie i jest ono wręcz namacalne* – mówi mama sześciorga dzieci. – *Zmartwychwstały Chrystus całą moją rodzinę napętnia taką mocą, że przez cały rok nie brakuje nam sił i z radością doceniamy to, kim jesteśmy, co daje nam dzień i ile możemy zrobić dla siebie i innych. I to jest właśnie magia Świąt Wielkiej Nocy* – dodaje.



## Wielkanocne pisanki

Oto naturalne barwniki do jajek, które można wykorzystać podczas wielkanocnych zabaw z dziećmi i kolorowania pisanek. Jajka należy gotować w roztworze z wymienionych składników. Niekiedy, dla wzmocnienia koloru można do wywaru dodać octu. Woda powinna być także lekko osolona.

Aby naturalnie zabarwić jajka wybierz jeden z dowolnych składników:

- brązowy – herbata, kawa mielona (mocne wywary)
- czerwony, bordowy – łupiny z czerwonej cebuli, kwiaty hibiskusa
- fioletowy – jagody, owoce czarnego bzu, borówka amerykańska, czerwona kapusta (każdy składnik da inny odcień – od ciemnego fioletu po błękit)
- żółty – kurkuma, rumianek, żółta cebula, curry
- pomarańczowy – dynia, marchew
- czerwony, różowy – żurawina, sok z buraków
- zielony – szpinak, pokrzywa, szczypior, trawa, kora brzozy
- czarny – szyszki olchy

*To nie koniec naszych wielkanocnych tematów – czytaj tekst Andrzeja Małysy o tradycjach świątecznych w dawnych Kętach na s. 29.*



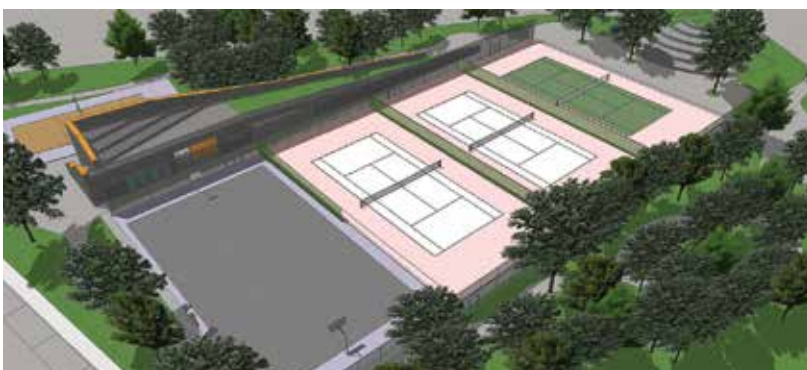
## Korty już w budowie

**W błyskawicznym tempie, bowiem w niespełna miesiąc po podpisaniu umowy z firmą Kaja Żywiec Sp. z o.o. z Żywca (wykonawcą robót wykonionym w przetargu), rozpoczęły się prace związane z przebudową kortów, czyli terenów rekreacyjnych na ulicy Sobieskiego w Kętach.**

Rozpoczęto budowę związaną z budynkiem zaplecza – dokonano części prac rozbiórkowych, wycięto rosnące w tym miejscu drzewa, wykonano prace ziemne pod podsadowienie budynku. Trwają prace związane z wykonaniem fundamentów budynku.

Pomimo że to miejsce od dawna straszło swoim wyglądem, chętnych do rozegrania meczu koszykówki czy rozegrania partii tenisa na starych boiskach do tej pory nie brakowało. Na pewno każdy z Was podczas spacerów zauważył, że asfaltowa powierzchnia boisk była pełna spękań, dziur i wyrzusek, ławki były połamane i od lat niemalowane, uszkodzone ogrodzenia zżerała rdza, a na korzeniach drzew przecinających ścieżkę można było skrócić kostkę, zwłaszcza jesienią, kiedy krył je gruby dywan z liści. Zejście od ulicy Legionów, gdzie kiedyś znajdowały się schodki, też było ekstremalnym przeżyciem, zwłaszcza dla rodziców z wózkami albo z dziećmi na małych rowerkach. Spodziewamy się, że korty po rewitalizacji będą cieszyć się jeszcze większą popularnością, tym bardziej, że pojawią się zupełnie nowe atrakcje, których wcześniej w tym miejscu nie było: **boisko do siatkówki, siłownia zewnętrzna, budynek zaplecza**. Pojawią się miejsca, z których będzie można śledzić rozgrywki sportowe – **taras widokowy na dachu budynku zaplecza oraz widownia na górze** od strony ul. Legionów. Do tego pojawiają się takie elementy jak: **nowe ławki, kosze, stojaki rowerowe – łącznie z oświetleniem, monitoringiem i nowymi chodnikami**. Powstaną również **nowe miejsca postojowe**.

Z niecierpliwością czekamy na efekty tej pracy – **inwestycja ma się zakończyć we wrześniu 2018 roku**.



## Szpitalne oddziały do remontu. Sprawdź alternatywne placówki

**Uwaga! W najbliższym czasie pacjentów korzystających z usług szpitala w Oświęcimiu czekają spore utrudnienia. Kobiety spodziewające się dziecka już teraz powinny rozzejrzeć się za alternatywną placówką z oddziałem położniczym.**

– Od ostatniego tygodnia kwietnia/początku maja 2018 roku na okres 28 tygodni zamykany etapowo będzie oddział Ginekologiczno-Położniczy i Oddział Noworodkowy. Na czas wykonywania robót budowlanych będzie w pierwszym etapie zamknięty odcinek położniczy oraz blok porodowy. Po wykonaniu tych odcinków zostanie zamknięty odcinek ginekologiczny – mówi Anna Oniszczuk ze Szpitala Powiatowego im. św. Maksymiliana w Oświęcimiu. – Planowany jest również drugi etap przebudowy oddziału psychiatrycznego, który rozpocznie się w marcu i potrwa do maja 2018 roku. Na czas wykonywania robót budowlanych czynne będzie pierwsze piętro – dodaje.

Roboty budowlane wykonywane będą w ramach inwestycji „Modernizacja Oddziałów: Ginekologiczno-Położniczego, Noworodkowego oraz Psychiatrycznego służące poprawie jakości i dostępności udzielanych świadczeń zdrowotnych dla mieszkańców pow. oświęcimskiego i okolic”.

### Poniżej prezentujemy dane kontaktowe do placówek z oddziałami położniczymi w najbliższej odległości:

- Szpital Powiatowy im. bł. Marty Więckiej, ul. Krakowska 31 32-700 Bochnia, tel. 14 615 34 00, [www.szpital-bochnia.pl](http://www.szpital-bochnia.pl), [administracja@szpital-bochnia.pl](mailto:administracja@szpital-bochnia.pl)
- Szpital Powiatowy, ul. Topolowa 16 32-500 Chrzanów, tel. 32 624 71 84, [www.szpital-chrzanow.pl](http://www.szpital-chrzanow.pl), [sekretariat@sph.home.pl](mailto:sekretariat@sph.home.pl)
- Centrum Medyczne Ujastek Sp. z o.o. Szpital Położniczo-Ginekologiczny, Ujastek 3 31-752 Kraków, tel. 12 68 55 400, [www.ujastek.pl](http://www.ujastek.pl), [szpital@ujastek.pl](mailto:szpital@ujastek.pl)
- Nowy Szpital Sp. z o.o., Al. 1000-lecia 13 32-300 Olkusz, tel. 41 240 12 00, [www.nowyszpital.pl/olkusz](http://www.nowyszpital.pl/olkusz), [sekretariat.olkusz@nowyszpital.pl](mailto:sekretariat.olkusz@nowyszpital.pl)
- Zespół Zakładów Opieki Zdrowotnej, ul. Karmelicka 5 34-100 Wadowice, tel. 33 87 21 200, [www.zozwadowice.pl](http://www.zozwadowice.pl), [sekretariat@zozwadowice.pl](mailto:sekretariat@zozwadowice.pl)
- Szpital Wojewódzki, Al. Armii Krajowej 101 43-316 Bielsko-Biała, tel. 33 810 20 00, [www.hospital.com.pl](http://www.hospital.com.pl), [sekretariat@hospital.com.pl](mailto:sekretariat@hospital.com.pl)
- „Łubinowa 3” Sp. z o.o. Sp. k. Szpital Ginekologiczno-Położniczy, Łubinowa 3 40-647 Katowice, tel. 32 257 03 69, [www.narodziny.com.pl](http://www.narodziny.com.pl), [szpital@narodziny.com.pl](mailto:szpital@narodziny.com.pl)
- Samodzielny Publiczny Centralny Szpital Kliniczny im. prof. Kornela Gibińskiego Śląskiego Uniwersytetu Medycznego, ul. Medyków 14 40-752 Katowice, tel. 32 789 40 00, [www.uck.katowice.pl](http://www.uck.katowice.pl), [sekretariat@uck.katowice.pl](mailto:sekretariat@uck.katowice.pl)
- Centrum Zdrowia Sp. z o.o., ul. Waryńskiego 2 43-190 Mikołów, tel. 32 325 75 00, [www.szpital-mikolow.com.pl](http://www.szpital-mikolow.com.pl), [sekretariat@szpital-mikolow.com.pl](mailto:sekretariat@szpital-mikolow.com.pl)
- Mysłowickie Centrum Zdrowia Sp. z o.o., ul. Mikołowska 1 41-400 Mysłowice, tel. 519 199 036 (czynny całą dobę), [www.mcz.myslowice.pl](http://www.mcz.myslowice.pl), [sekretariat@mcz.myslowice.pl](mailto:sekretariat@mcz.myslowice.pl)
- Centrum Dializa Sp. z o.o. – Szpital Pszczyna, Antesa 11 43-200 Pszczyna, tel. 32 210 34 24; 32 210 30 21, [www.szpitalpszczyna.pl](http://www.szpitalpszczyna.pl), [sekretariat@szpitalpszczyna.pl](mailto:sekretariat@szpitalpszczyna.pl)
- Megrez Sp. z o.o. Wojewódzki Szpital Specjalistyczny, ul. Edukacji 102 43-100 Tychy, tel. 32 325 52 32, [www.szpitalmegrez.pl](http://www.szpitalmegrez.pl), [ginekologia.poloznictwo@szpitalmegrez.pl](mailto:ginekologia.poloznictwo@szpitalmegrez.pl)

## Zebranie mieszkańców dzielnicy Podlesie w Kętach

**20 marca w siedzibie OSP Kęty Podlesie odbyło się zebranie mieszkańców dzielnicy Podlesie w Kętach. Przybyłych na spotkanie powitała przewodnicząca zarządu dzielnicy – Lidia Danek.**

Prowadzącym zebranie został Maciej Hejnowicz. W składzie Komisji Uchwał i Wniosków zasiadli: Urszula Włodarczyk, Lidia Jurowska, Sylwia Rolak. Sekretarzem została Alicja Zeman. Przewodnicząca Lidia Danek przedstawiła sprawozdanie Zarządu Dzielnicy Podlesie w okresie 01.01.2017 – 31.12.2017, obejmujące informacje o odbytych spotkaniach Zarządu i rozdysponowaniu środków własnych na doposażenie oraz montaż urządzenia na placu zabaw przy przedszkolu w Kętach Podlesiu, paczki świąteczne dla MDP Kęty Podlesie, nagrody w konkursie „Iluminacje świąteczne” oraz realizację zadań w dzielnicy Podlesie, m.in.: budowę sali gimnastycznej, przebudowę skrzyżowania ul. Szkotniej z ul. Partyzantów i wykonanie nawierzchni do granicy Kobiernic, doposażenie placu zabaw przedszkola i ogródka Czerwony Kapturek ze środków budżetu obywatelskiego, wykonanie dodatkowego przejścia dla pieszych przez ul. Żeromskiego w Kętach w rejonie ul. Szkolnej, remont ul. Kasoliki na dł. 300 m, remont dróg o nawierzchni tłuczniowej (ul. Młynek, drogę na os. Dębowym, ul. Ks. Jerzego Popiełuszki), zakup i montaż budek łęgowych na terenie parku miejskiego, zagospodarowanie nieużytków przy budynku biblioteki od strony ul. Żeromskiego ze środków budżetu obywatelskiego, rozbudowę drogi gminnej ul. Ks. Jerzego Popiełuszki – kontynuację wypłaty odszkodowań, zakup lekkiego samochodu transportowego na wyposażenie OSP Podlesie ze środków budżetu obywatelskiego. Z tych samych środków doposażony zostanie również plac zabaw



przy przedszkolu. Przewodnicząca zaproponowała również plan rozdysponowania środków na rok 2018.

Następnie głos zabrał burmistrz gminy Kęty Krzysztof Jan Klęczar, który zaprosił do obejrzenia prezentacji multimedialnej, podsumowującej zadania zrealizowane na terenie dzielnicy Podlesie oraz w Kętach w 2017 roku oraz przedstawił plany na rok 2018 (szczegóły znajdują na Info Kęty). Podsumował także realizację wniosków z poprzedniego zebrania.

Po prezentacji i dyskusji nadszedł czas na wnioski mieszkańców:

1. O skwitowanie pracy działalności zarządu dzielnicy Podlesie i środków finansowych
2. Wykonanie remontu ul. Smoliki
3. Wniosek zarządu dzielnicy w sprawie rozdysponowania środków do dyspozycji dzielnicy Kęty Podlesie
4. Naprawienie nawierzchni ul. Kępa Prawa
5. Uzupełnienie łupku przy asfalcie wzdłuż ul. Szkotnia strona lewa
6. Wykonanie remontu drogi część ul.

Szkotnia z nawierzchnią tłuczniową oraz oświetlenia tej ulicy

7. Dokonanie przeglądu stanu dróg dzielnicy Podlesie i przygotowanie planu remontu

8. Dokonanie odwodnienia ul. Szkotnia (Prawa i Lewa)

9. Likwidację dzikich wysypisk śmieci

10. Prawidłowe oznakowanie ul. Kępa Prawa

W zebraniu dzielnicy Podlesie w Kętach uczestniczyli: przewodnicząca zarządu Podlesie w Kętach – Lidia Danek, burmistrz gminy Kęty – Krzysztof Jan Klęczar, II zastępca burmistrza gminy Kęty – Marcin Śliwa, sekretarz gminy Kęty – Ewelina Jura-Bączek, radni dzielnicy Kęty Podlesie Urszula Włodarczyk i Łukasz Plewniak, komendant gminny OSP RP w Kętach – Józef Szfran, komendant Straży Miejskiej w Kętach – Zbigniew Kanik, przedstawiciele OSP Podlesie, Komisariatu Policji i Straży Miejskiej w Kętach oraz mieszkańcy.

### Kolejne pozyskane środki finansowe, tym razem na rzecz Seniorów

Po raz kolejny Gmina Kęty otrzymała dofinansowanie na funkcjonowanie Dziennego Domu „Senior-Wigor” w Kętach. Kwota 72 tys. zł pochodzi z ogłoszonego przez Ministerstwo Rodziny Pracy i Polityki Społecznej otwartego konkursu ofert w ramach Programu Wieloletniego „Senior+” na lata 2015-2020. Za opracowanie projektu oraz jego realizację odpowiedzialny jest Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Kętach, ze szczególnym udziałem pracowników Dziennego Domu „Senior-Wigor” w Kętach.

Uczestnicy mogą liczyć na bogatą ofertę aktywizującą, edukacyjną, kulturalną, rekreacyjną i prozdrowotną. Dzienny Dom „Senior-Wigor” w Kętach prowadzi zajęcia terapeutyczno-psychologiczne, rehabilitacyjne, usługi pielęgniarstwa oraz opiekuńczo-socjalne. Pozyskane środki finansowe pozwolą na zwiększenie poziomu aktywności seniorów, zaangażują ich w działalność na rzecz swojego otoczenia oraz środowiska lokalnego.



## Burmistrz odsłonił pamiątkową tablicę

**18 marca, odsłonięto i poświęcono tablicę ku czci św. Jana Kantego, Patrona miasta Kęty, znajdującą się na ścianie budynku Urzędu Gminy Kęty od strony ulicy Świętego Jana Kantego. Jednocześnie dziękowano również Bogu za przywrócenie dawnej nazwy ulicy Świętego Jana Kantego w Kętach. Wcześniej modlono się podczas Mszy św. w kościele pw. św. św. Małgorzaty i Katarzyny w Kętach.**



**W** uroczystościach uczestniczyli m.in.: burmistrz gminy Kęty – Krzysztof Jan Kleczar wraz z zastępcą Marcinem Śliwą, sekretarz gminy Kęty – Ewelina Jura-Bączek, przewodniczący Rady Miejskiej w Kętach – Marek Nycz, przedstawiciele Towarzystwa Miłośników Kęt na czele z przewodniczącym Kazimierzem Brzuską, przedstawiciele Zarządu Dzielnicy Stare Miasto w Kętach, parafianie wspólnoty św. św. Małgorzaty i Katarzyny w Kętach wraz z kapłanami oraz mieszkańcy. Odsłonięcia dokonał burmistrz gminy Kęty Krzysztof Jan Kleczar. Tablicę poświęcił proboszcz parafii św. św. Małgorzaty i Katarzyny w Kętach – ks. Franciszek Knapik.

– *W roku jubileuszu 250-lecia kanonizacji Świętego Patrona społeczność Gminy Kęty, ze środków budżetu Gminy Kęty, przy wsparciu i inicjatywie licznych organizacji społecznych, w tym Zarządu Dzielnicy Stare Miasto w Kętach oraz Towarzystwa Miłośników Kęt ufundowała tablicę, upamiętniającą wielkiego Patrona naszego miasta. Ze względu na remont budynku magistratu, tablica ta nie została odsłonięta w roku ubiegłym, ale już teraz na wyremontowanej ścianie możemy odsłonić tę piękną tablicę, upamiętniającą wielkiego kęczanina – mówił burmistrz Gminy*

Kęty przed odsłonięciem tablicy, prosząc proboszcza parafii pw. św. św. Małgorzaty i Katarzyny w Kętach o poświęcenie i oddanie w opiekę kolejny już raz św. Janowi budynku magistratu, Kęt oraz całej społeczności.

Św. Jan Kanty uznawany jest za najwybitniejszego kęczanina, znanego również poza granicami kraju. Urodził się w Kętach w 1390 roku. W roku 1418 ukończył studia na Akademii Krakowskiej na Wydziale Filozoficznym otrzymując stopień magistra sztuk, następnie przyjął święcenia kapłańskie. Od 1421 prowadził przez osiem lat szkołę klasztorną u zakonników, bożogrobców w Miechowie. W 1429 rozpoczął prowadzenie wykładów na Akademii Krakowskiej, pełniąc również funkcję dziekana wydziału. Równocześnie studiował tam teologię,



uzyskując w 1443 r. tytuł magistra. W tym czasie został kanonikiem i kustoszem w Olkuszu. Kilkakrotnie pielgrzymował do Rzymu. Zmarł w opinii świętości w 1473 roku, w wigilię Bożego Narodzenia. Pochowano go w podziemiach kościoła św. Anny w Krakowie, gdzie do dzisiaj znajdują się jego relikwie. Został beatyfikowany 27 września 1680 r. przez bł. Innocentego XI, a 16 lipca 1767 r. na mocy bulli *Ecclesiam Suam* został ogłoszony świętym. Kanonizacji dokonał Klemens XIII.

Pierwszym znaczącym wyrazem uznania postaci Jana Kantego w jego rodzinnym mieście było wybudowanie w 1648 r. kaplicy, która po późniejszej rozbudowie i konsekracji w roku 1781 stała się kościołem. 17 października 1851 r. poświęcono ufundowany przez mieszkańców Kęt kamienny pomnik św. Jana Kantego, usytuowany na kęckim Rynku. W hołdzie św. Janowi Kantemu nadano 25 marca 1883 r. przez Radę Miejską w Kętach nazwę „Świętego Jana Kantego” ulicy biegnącej od Rynku w kierunku Nowej Wsi. Ostatnim, znaczącym wyrazem hołdu św. Janowi było nadanie w 1927 r. jego imienia Szkole Podstawowej przy ul. Sobieskiego w Kętach.

25 listopada 2009 r. Zarząd Towarzystwa Miłośników Kęt wystąpił z pisemnym wnioskiem do burmistrza gminy Kęty o podjęcie starań o nadanie Kętom patronatu św. Jana Kantego. 26 lutego 2010 r. Rada Miejska w Kętach wyraziła „... wolę ustanowienia św. Jana Kantego Patronem miasta Kęty i ustanowienia dzień 20 października świętem Patrona miasta Kęty...” i upoważniła burmistrza gminy Kęty oraz przewodniczącego Rady Miejskiej do złożenia wniosku w Kurii Bielsko-Żywieckiej na ręce bpa Tadeusza Rakoczego, który 4 czerwca 2010 r. wystąpił do stosownych instytucji kościelnych o nadanie miastu patrona. 30 sierpnia 2010 r. Kongregacja ds. Kultu Bożego i Dyscypliny Sakramentów zatwierdziła św. Jana z Kęt, prezbitera, jako patrona u Boga miasta Kęty, włącznie ze wszystkimi prawami i liturgicznymi przywilejami wynikającymi z rubryk. Zakończeniem tych starań była uroczysta Msza Święta, której przewodniczył bp Tadeusz Rakoczy. Nabożeństwo odbyło się 31 października 2010 r. w kościele pw. św. św. Małgorzaty i Katarzyny w Kętach, a niego którego odczytany został dekret papieski o uznaniu św. Jana z Kęt Patronem miasta.

Ukoronowaniem starań Towarzystwa Miłośników Kęt o godne uhonorowanie i promocję św. Jana Kantego była



inicjatywa ustanowienia tablicy pamiątkowej, poświęconej Patronowi miasta. Pisemne wystąpienie Walnego Zebrania Członków Towarzystwa Miłośników Kęt w dniu 27 lutego 2017 r. oraz wystąpienie w dniu 21 marca 2017 r. przewodniczącego Towarzystwa Kazimierza Brzuski na zebraniu Dzielnicy Stare Miasto w Kętach w sprawie ustanowienia tablicy pamiątkowej poświęconej św. Janowi Kantemu spotkały się z pozytywną reakcją burmistrza gminy Kęty, Krzysztofa Jana Klęczara, który zwrócił się do Towarzystwa o podanie propozycji treści oraz formy tablicy. Projekt tablicy oraz cała potrzebna dokumentacja opracowana została przez przewodniczącego Towarzystwa Miłośników Kęt – Kazimierza Brzuskę. Gipsową rzeźbę głowy św. Jana Kantego wykonał artysta rzeźbiarz Wojciech Białek z Chełmka. Autor zaprezentował projekt tablicy 11 maja 2017 r. na zebraniu Zarządu Dzielnicy Stare Miasto w Kętach, które odbyło się z udziałem burmistrza Krzysztofa Jana Klęczara i jego zastępców, uzyskując aprobatę zebranych. Projekt przewidywał również umieszczenie tablicy na ścianie budynku Urzędu Gminy Kęty od strony ul. Świętego Jana Kantego. W trakcie XXXIV uroczystej sesji Rady Miejskiej w Kętach 18 czerwca 2017 r., projekt ten uzyskał aprobatę wszystkich radnych. Koncepcja zaakceptowana została także przez Małopolskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków w Krakowie, który 9 czerwca 2017 r. wydał pozwolenie na umieszczenie tablicy na ścianie zabytkowego obiektu, jakim jest budynek Urzędu Gminy Kęty. Towarzystwo Miłośników Kęt zakupiło płytę z włoskiego marmuru „carrara” z przeznaczeniem wykonania z niej tablicy pamiątkowej. Tablicę wykonano w Zakładzie Kamieniarskim Bronisława Wykręta w Kętach, a odlew z brązu głowy św. Jana Kantego w jednej ze śląskich odlewni metali kolorowych. Koszty wykonania tablicy wraz z medalionem pokryte zostały ze środków Gminy Kęty. 16 lipca 2017 r. w 250. rocznicę kanonizacji św. Jana Kantego, podczas uroczystej Mszy św. w kościele pw. św. św. Małgorzaty i Katarzyny w Kętach, poświęcono tablicę pamiątkową. Na czas remontu kęckiego magistratu tablica przechowywana była w kościele. 2 grudnia 2017 r. zamontowano ją na ścianie kęckiego magistratu, a 18 marca 2018 r. uroczystie odsłonięto.



## IVECO z OSP Kęty dla strażaków z Witkowic

9 marca jednostka Ochotniczej Straży Pożarnej w Witkowicach wzbogaciła się o wóz pożarniczy. Samochód GLBA 1/1 Iveco Daily 65C15 wraz ze sprzętem RT i wyposażeniem podarowała witkowickim druhom jednostka OSP Kęty.

Oficjalnego przekazania samochodu „na ręce” prezesa OSP Witkowice Artura Surskiego dokonał prezes OSP Kęty Jan Wołoszyn wraz z dowódcą JOT Jerzym Wołoszynem, w obecności burmistrza gminy Kęty Krzysztofa Jana Klęczara, zastępców burmistrza Rafała Ficonia i Marcina Śliwy, wiceprezesa Oddziału Gminnego Związku Ochotniczych Straży Pożarnych w Kętach Krzysztofa Kučki oraz Komendanta Gminnego Oddziału Gminnego Związku Ochotniczych Straży Pożarnych w Kętach Józefa Szafrana.

Ofiarowany wóz w kęckiej jednostce służył 14 lat, biorąc udział w blisko 3000 akcjach, pokonując 23.000 km.

**Wyposażony jest w:** radiotelefon nasobny Motorola GP 360 1 szt.; GP 340 1 szt., latarkę kątową Peli 2 szt., radiotelefon przewoźny GM 360 1 szt.

**Sprzęt RT:** Agregat hydrauliczny Lukas GS-6R, Rozpieracz ramieniowy Lukas LSP 40, Nożyce hydrauliczne Lukas LS 301, Cylinder rozpierający Lukas ZR 12/500, Zestaw łańcuchów do rozpieracza ramieniowego (1 kpl.), Wspornik progowy (1 szt.), Zestaw podpór i klinów do stabilizacji (21 szt.).

## 10 rodzin otrzymało czujniki czadu od kęckich strażaków

Co roku strażacy przypominają o zagrożeniach wynikających z nieszczelności przewodów kominowych, złej eksploatacji urządzeń grzewczych i braku odpowiedniej wentylacji w pomieszczeniach. W okresie grzewczym w domach, w których urządzenia grzewcze oraz przewody kominowe i wentylacyjne są wadliwe lub źle użytkowane, wzrasta ryzyko śmiertelnego zatrucia czadem, który nazywany jest także cichym zabójcą, ponieważ jest niewidoczny, nie posiada smaku ani zapachu.

Wychodząc naprzeciw zagrożeniu, kolejny już raz druhowie OSP Kęty przystąpili do akcji #nieDlaCzadu. W piątek, 9 marca rozdali i zamontowali czujniki tlenu węgla u 10 rodzin z gminy Kęty, wytypowanych przez Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej. – *Bezpieczny mieszkaniec naszej gminy to świadomy i odpowiednio wyposażony mieszkaniec!* – podkreślają strażacy OSP Kęty.

Tegoroczną akcję wsparł światowy lider w wykrywaniu tlenu węgla, gazu i dymu – FireAngel.



**FireAngel®**

# KGW w Bulowicach

Od kwietnia w każdym numerze będziemy prezentować poszczególne koła gospodyń wiejskich z naszej gminy.



## W Kole Gospodyń Wiejskich w Bulowicach zarejestrowanych jest w sumie 65 osób.

Strój: biała bluzka z haftowanym kołnierzem i rękawkami, bordowa plisowana spódnica (wzór zarejestrowany), sznurowana z przodu bordowa kamizela z półokrągłymi padkami wokół pasa, czerwone korale, haftowana zapaska, chusta z ludowym motywem, czarne czółenka, dla mężczyzn: gładka bordowa kamizelka, biała koszula, czarne spodnie.

Koło zostało zarejestrowane w lipcu 1958 roku przez mieszkankę Bulowic Walerię Adamus, która pełniła wówczas funkcję ławnika w oświęcimskim sądzie. Początkowo członkinie organizowały spotkania w gospodarstwie stolarza Wierońskiego oraz we własnych domach, by wymieniać się umiejętnościami. Kilka lat po rozpoczęciu działalności KGW liczyło 330 członkin, które z czasem wprowadzały coraz to więcej kursów i szkoleń w myśl zasady – starsze gospodynie uczyły młodsze. Na przestrzeni 60 lat działalności bulowickiego koła panie prowadziły m.in.: naukę szycia na maszynie, wypożyczalnię naczyń i zastaw stołowych na przyjęcia okolicznościowe, kursy gotowania. W początkowych latach gospodynie odpowiedzialne były także za dystrybucję drobiu i krzewów oraz szycie kołder z gęsiego pierza.

Od początku działalności gospodynie zrzeszały wokół siebie nastoletnie dziewczyny, by przekazywać im swą wiedzę. W latach 60. organizowały letnie kolonie dla dzieci, które pod ich czujnym okiem zdobywały umiejętności przydatne w prowadzeniu gospodarstwa. W tym czasie KGW sły-

nęło również z prężnie działającej sekcji teatralnej, na występy której przychodzili niemal wszyscy mieszkańcy wsi. Aktorki zachwycały talentem prezentując krótkie przedstawienia, skecze i kabarety. W 2004 roku Urząd Gminy zdecydował, by Gminne dożynki zorganizować właśnie w Bulowicach, a w związku z tym zrodził się pomysł, aby reaktywować zespół śpiewający. Pomyślną rolę odegrała obecna przewodnicząca koła Krystyna Łubik, której pomagał organista – Bogdan Kruczała. Obecnie grupa wokalo-muzyczna skupia w swych szeregach 18 osób, którym od 13 lat prowadzi zawodowy muzyk – Leon Majkut. Członkowie występują na licznych przeglądach, konkursach i pokazach z repertuarem pieśni biesiadnych, ludowych, świątecznych i patriotycznych. W ramach KGW działa również sekcja artystyczna, w skład której wchodzi 16 pań. Zapoczątkowała ją Jolanta Mysiura, która organizowała warsztaty robótek ręcznych dla chętnych dziewczynek z Bulowic, jednak z czasem rozszerzyła je o kolejne sektory rękodzielnictwa, a to z kolei pozwoliło utwo-

żyć stały skład zajęć. Obecnie pracownia pełna jest ozdób, które wykonane są wszelkimi możliwymi metodami. Jak przyznają gospodynie – tu nie marnuje się żaden koralik, żaden guzik ani nawet centymetr sznurka. Rękodzieło wykonane jest głównie metodami *decoupage* (technika zdobnicza polegająca na przyklejaniu na odpowiednio spreparowaną powierzchnię wzoru wyciętego z papieru lub serwetki papierowej) i *kaznashi* (tworzenie ozdób ze wstążek). To jednak nie wszystko, bo artystki z Bulowic potrafią też zrobić papierową wiklinę, kwiaty z rajstop, a nawet figurki z płyt gipsowych i dekoracyjne poduchy.

### Osiągnięcia:

- I miejsce w konkursie na najpiękniejszy stół wielkanocny
- II miejsce na najpiękniejszy bukiet zielny

### Tradycje:

- Coroczne spotkanie opłatkowe – uroczystość swe początki ma w czasach powojennych. Obecnie jest to bal na 50 par, którego otwarcie rozpoczyna się od walca kotylionowego i walca czekoladowego. Panie odpowiadają za organizację i obsługę imprezy.
- Udział w procesji Bożego Ciała
- Dzień Mamy – impreza organizowana w sali KGW, na którą zaproszone są wszystkie mamy z Bulowic.
- Członkowie biorą udział we wszystkich uroczystościach lokalnych oraz gminnych np. w Festynie Franciszkańskim – festynie, na którym KGW Bulowice ma własne stoisko, a Panie włączają się do organizacji serwując popisowy barszcz z krokietem.
- Wycieczki – coroczne wyjazdy w celach kulturalnych (kino, teatr, koncerty) i turystyczne. Członkowie zwiedzili już takie kraje i miasta jak: Grecja, Toskania, Rumunia, Praga, Budapeszt, Wiedeń, Lwów, Licheń, Częstochowa, Kalwaria. W tym roku odwiedzą Francję i Hiszpanię.

## KGW w Bulowicach

Przewodnicząca: Krystyna Łubik

Zastępca przewodniczącej: Barbara Nowakowska

Skarbnik: Małgorzata Mikuła

Sekretarz: Renata Marszałek

Kronikarz: Maria Huczek z córką Barbarą

Członkowie Zarządu: Maria Huczek, Jolanta Mysiura, Helena Sulma, Aleksandra Jończyk

Członkowie KGW: Maria Surma, Jolanta Mysiura, Halina Maciejczyk, Stanisław Surma, Maria Huczek, Małgorzata Mikuła, Józefa Żmudka, Weronika Wenda, Lucyna Mizera, Helena Nalborczyk, Aleksandra Jończyk, Jadwiga Michałowska, Bożena Gałuszka, Stanisława Piętka, Józefa Wolf, Małgorzata Nikiel, Zofia Wojak, Stanisława Izbińska.

# Rekolekcje w rytmie rapu

Pod hasłem *Duchowa rEwolucja – NIE Zmarnuj Swojego Życia!* odbyły się 14 marca w kościele NSPJ w Kętach rekolekcje wielkopostne dla uczniów szkół ponadgimnazjalnych, znajdujących się na terenie Gminy Kęty. Na tegoroczne spotkanie młodzieży zaproszeni zostali wyjątkowi goście – RYMcerze. Członkowie zespołu – Łukasz Bęś (pseud. Bęsiu) i Jonatan Blank (pseud. Dj Yonas) to raperzy, którzy „językiem młodzieży” na podstawie własnych doświadczeń przekazywali młodym ludziom w przesłaniu, we własnych historiach walki z nałogami oraz w swojej twórczości muzycznej profilaktykę uzależnień, zwracali uwagę na wartości uniwersalne i chrześcijańskie, wskazywali drogę lepszego życia.



RYMcerze to muzycy, mający wieloletnie doświadczenie w prowadzeniu spotkań z młodzieżą, dzieleniu się swoim świadectwem życia oraz graniu koncertów w kraju i za granicą (USA, BELGIA, FRANCJA, ANGLIA). Od wielu lat zapraszani są na spotkania do domów dziecka, ośrodków wychowawczych, schronisk dla nieletnich, poprawczaków, zakładów karnych i więzień w całej Polsce. Nagrali wspólnie kilka płyt m.in. Zero Strachu, Mixtape 7.

– Sam 8 lat temu byłem w bardzo trudnej sytuacji – uzależniony na maksa. Odbiłem się od dna. Moje życie zmieniło się o 180 stopni. Teraz chcę mówić o tym młodym ludziom, aby przestrzec ich przed jakimikolwiek używkami i zmarnowaniem sobie życia przez głupoty – mówi raper Bęsiu.

– Stałem na rozdrożu. Z jednej strony koledzy i namawianie do używek, z drugiej strony grałem w piłkę nożną. Argument treningów i zachowania dobrej kondycji nie zawsze wystarczał. Musiałem podjąć decyzję. Wybrałem rozwijanie swojego talentu, choć nie było to łatwe. W trakcie spotkania zachęcamy młodych ludzi do rozwijania swoich pasji – opowiada Dj Yonas.  
– Dzisiejsza młodzież jest pogubiona i skłonna próbować używek, takich jak papierosy, alkohol, „dopalacze”, narkotyki. Uważamy, że o uzależnieniach trzeba mówić stale, aby ostrzec i ochronić młode pokolenie! Dlatego powstał projekt pod hasłem „Nie Zmarnuj Swojego Życia” skierowany do polskiej młodzieży – tłumaczy RYMcerze.

Spotkanie rozpoczęło się od modlitwy uwielbienia, którą podczas rekolekcji prowadził żywiecki zespół „OVERCOME”, grający muzykę chrześcijańską typu worship. Młodzież, podając sobie z rąk do rąk, wniosła do świątyni krzyż, który ustawiony został przed ołtarzem. Grzegorz, rodzic jednego z uczniów oraz uczestnik kursu Alfa, złożył osobiste świadectwo swojego nawrócenia i zmiany życia.

o. Michał Legan – kapłan w Zakonie Paulinów, autor popularnego blogu internetowego, w konferencji skierowanej do młodych ludzi zwrócił uwagę na miłość, dzięki której życie nabiera sensu. Za przykład egzystencjalnego doświadczenia życia bez celu przywołał filmowego zombie, tłumacząc, że zombie może być uratowany, jeśli znajdzie się jeden człowiek, którego krew jest czysta.

Świadectwo swojego życia przedstawił raper Łukasz Bęś (Bęsiu). Młodzieżowym slangiem trafiał do młodych, apelując, by nie zmarnowali swojego życia. RYMcerze zaprezentowali także kilka swoich utworów, zapraszając młodzież do wspólnego śpiewania.

Zebrani modlili się o dary Ducha Świętego, adorowali krzyż, a na zakończenie namaszczeni zostali olejkami radości. Był również wspólny poczęstunek i chwila oddechu przed kolejnymi rozważaniami. Nie obyło się także bez selfie z księżmi i muzykami.

Szczególne podziękowania skierowano w stronę tych, którzy przyczynili się do organizacji rekolekcji.

Byli to:

- burmistrz gminy Kęty – Krzysztof Jan Klęczar
- Starostwo Powiatowe w Oświęcimiu
- Ochotnicza Straż Pożarna
- Straż Miejska w Kętach
- proboszcz parafii NSPJ w Kętach – ks. Jerzy Musiałek
- dyrekcja i nauczyciele kęckich szkół ponadgimnazjalnych
- księża i siostry zakonne oraz zaproszeni goście.

## Dotacja na renowację ołtarza

Średniowieczne zamki, urokliwe położone dworki i wille, wzbudzające zachwyt kaplice, kościoły, cerkwie i synagogi... i wiele innych zabytkowych budynków w całej Małopolsce czeka renowacja. Dzięki wsparciu finansowemu samorządu województwa wypięknieje aż 120 obiektów z regionu. W tym roku przeznaczono na ten cel kwotę 2,6 mln zł. Subwencję z budżetu województwa na 2018 r. przyznano również parafii pw. św. św. Małgorzaty i Katarzyny w Kętach dla kaplicy/kościółka pomocniczego pw. św. Jana Kantego, z ołtarzem głównym z 1722-25 r., jako kontynuacja prac konserwatorskich barokowego ołtarza głównego – etap III. Kwota dofinansowania to 20 tys. zł. Dotacje przyznane w ramach konkursu „Ochrona zabytków Małopolski” trafiają do właścicieli lub posiadaczy zabytkowych obiektów, w tym osób prywatnych, jednostek samorządu terytorialnego, organizacji pozarządowych, parafii i gmin wyznaniowych.



## II Ogólnopolski Kongres Rad Seniorów

Małopolscy seniorzy na każdym kroku udowadniają, że życie na emeryturze wcale nie musi być nudne. W regionie działa 58 Uniwersytetów Trzeciego Wieku, co plasuje Małopolskę w gronie czterech najaktywniejszych pod tym względem regionów. A to nie wszystko, bo sposobów na aktywne spędzenie czasu osoby dojrzałe mogą też szukać m.in. w gminnych radach seniorów. W stolicy regionu odbył się II Ogólnopolski Kongres Rad Seniorów, który otworzył wicemarszałek Wojciech Kozak. Pośród uczestników nie zabrakło delegacji Miejskiej Rady Seniorów w Kętach z przewodniczącym Jerzym Kolasą na czele.

– W 2015 roku w Małopolsce mieszkało ponad 515 tys. osób powyżej 65. roku życia. W 2050 roku będzie ich już ponad milion. Dlatego od wielu lat podejmujemy różne inicjatywy, aby seniorom żyło się jak najlepiej. A z drugiej strony, ogromną radością napawa nas fakt, że seniorzy biorą sprawy w swoje ręce, powołują własne organizacje, zdobywają środki na realizację swoich pomysłów i rozwijanie pasji. To postawa godna uznania – mówił wicemarszałek Wojciech Kozak, przypominając przy tym, że gminne rady seniorów mają za zadanie czynnie uczestniczyć w kreowaniu polityki społecznej w środowisku lokalnym.

Możliwość tworzenia gminnych rad seniorów samorządom i środowiskom senioralnym dała ustawa o samorządzie gminnym z 1990 roku. W samej tylko Małopolsce



obecnie funkcjonuje ok. 20 takich rad. Z jednej strony pobudzają one aktywność obywatelską osób starszych, a z drugiej, dają samym seniorom narzędzie do zwracania uwagi na problemy tej grupy społecznej. To właśnie takie oddolne inicjatywy są też „skrojone na miarę potrzeb” swoich uczestników. Angażują ich w projekty edukacyjne, kulturalne czy społeczne, pozwalają rozwijać zainteresowania, a często – po prostu – dają motywację do wyjścia z domu

i spotkania w większym gronie. Integracji środowisk senioralnych z całego kraju służą też Ogólnopolskie Kongresy Rad Seniorów. W tym roku odbyła się druga edycja, której przyświecało hasło: „Powszechność gminnych rad seniorów w Polsce”. Organizatorem kongresu było Ogólnopolskie Porozumienie o Współpracy Rad Seniorów przy wsparciu finansowym Województwa Małopolskiego.

### Marysia i Marek laureatami plebiscytu „Ludzie Roku 2017”

W piątek 2 marca w Muzeum Sztuki i Techniki Japońskiej Manggha w Krakowie „Gazeta Krakowska” po raz 26. uhonorowała mieszkańców Małopolski, którzy w 2017 roku wyróżnili się szczególnymi osiągnięciami w różnych dziedzinach życia.

W tegorocznej edycji plebiscytu „Ludzie Roku” kapituła wyłoniła 11 Małopolan. Wśród szczególnie zasłużonych znaleźli się **Maria Matyszkowicz z Bulowic** i **Marek Kramarczyk z Bielana**, którzy we wrześniu ub. roku uratowali życie dwóch ofiar wypadku drogowego w Nowej Wsi.

**Marysia Matyszkowicz**, ubiegłoroczna maturzystka z Bulowic, od ośmiu lat działa w tutejszej Ochotniczej Straży Pożarnej. Jak sama przyznaje, od zawsze ciągnie ją do remizy – jej tata był zawodowym strażakiem, brat obecnie pracuje w Państwowej Straży, a więc cała

rodzina związana jest z jednostką. 27-letni **Marek Kramarczyk** również jest strażakiem ochotnikiem. Od 15 lat działa w OSP Łęki. Twierdzi, że uzależniony jest od pomagania innym. Z tego też jest znany wśród mieszkańców sołectwa i nie tylko.



Przypominamy: Marysia i Marek zaktualizowali się o ofiary wypadku drogowego, zadbali o zabezpieczenie miejsca

zdarzenia i pozostali na miejscu aż do przyjazdu służb, by „przekazać” ranne osoby w ręce ratowników medycznych. Oboje twierdzą, że ich działania to „nic takiego”, bo identyczne decyzje podjąłby każdy strażak, będący w takiej sytuacji. Do wypadku doszło początkiem września 2017 r. w Nowej Wsi na ul. Oświęcimskiej (DW948). 37-letni mieszkaniec Kęt, kierując samochodem marki fiat, podczas manewru skrętu w lewo zderzył się z samochodem marki skoda, którym kierował 61-letni mieszkaniec Raciborska wykonując manewr wyprzedzania. W wyniku zdarzenia uszkodzone zostały dwie osoby, które zabrano na dalsze badania do szpitala. Działania ratownika polegały na wydobywaniu uszkodzonych z samochodu i przekazaniu ZRM oraz zabezpieczeniu miejsca wypadku. Zadsponowane Siły i Środki: OSP Nowa Wieś, OSP Bielany, JRG Oświęcim, ZRM, Policja – tak przedstawiała to zdarzenie oświęcimska policja.

## Relacja z I Mistrzostw Scrabble w Kętach

**W weekend 3-4 marca, w Hotelu Relax w Kętach odbyły się I Mistrzostwa Kęt Scrabble Regionu Południe pod patronatem burmistrza gminy Kęty Krzysztofa Jana Klęczara. I choć odbyły się u nas po raz pierwszy, frekwencja była zaskakująco dobra – w turnieju wzięło udział 63 uczestników, którzy przyjechali do nas z całej Polski!**

Turniej kęcki był częścią cyklu Mistrzostwa Regionów 2018, obejmującego 21 turniejów podzielonych na trzy regiony: północny wschód, południe i północny zachód. Nagrody zostały przyznane za turniej kęcki, a dodatkowo uczestnicy gromadzili punkty w ogólnej klasyfikacji. Przez cały czas trwania rozgrywek wyniki były podawane online na stronie **Polskiej Federacji Scrabble** przez sędziego **Macieja Śliwę** – jego relację ze



**Krzysztof Jan Klęczar oraz jego I zastępca Rafał Ficoń. I Mistrzem Kęt został Krzysztof Kałuża**, drugie i trzecie miejsce zajęli: **Mariusz Wrześniewski i Grzegorz Papiak**. Nagrodę za najbardziej punktowany wyraz (158 punktów za słowo „bekniemy”, co wywołało salwę śmiechu) odebrała **Wanda Grabiec**, najlepsza wśród kobiet okazała się **Justyna Górka**, specjalne wyróżnienie otrzymał **Jacek Mańko** za ułożenie słowa „niekęcący”, a najlepszy debiut przypadł **Grażynie Chłopek**.

Dużą wesołość wywołało również losowanie nagród specjalnych – rolę „sierotki” pełnił **najmłodszy uczestnik turnieju Szymon Sztajnert**, który... wylosował samego siebie. PFS istnieje od 1997 roku i jest stowarzyszeniem, którego podstawowym celem jest propagowanie znajomości języka polskiego (i nie tylko polskiego) przez grę w Scrabble. Mistrzostwa Polski odbywają się od 1993 roku. Miejmy nadzieję, że turniej scrabble na stałe wpisze się w kalendarz imprez w naszym mieście i że za rok przyciągnie jeszcze więcej miłośników tej gry.

Organizatorzy dziękują sponsorom turnieju:

Hotel Relax w Kętach, Tymbark, Obsessive, Sabipol, Salon kawy i wina Suzyw, Mary Kay Cosmetics, Egmont.pl, Dekor-Pap, Jubiler Kęty, Strefa usług 3D, Restauracja Malinowy Las, Aksam, Łukasz Moskal, Grzegorz Żak, Katarzyna Smolarek



spotkania można również przesledzić na stronie [www.pfs.org.pl](http://www.pfs.org.pl).

Główna organizatorka turnieju, **Dorota Gwiazdoń**, zadbała o odpowiednią oprawę, miły nastrój i dzieliła się z wszystkimi pozytywną energią; sama również usiadła do gry.

Żaden uczestnik nie wyszedł z pustymi rękami, na każdego czekały nagrody rzeczowe i dyplomy, ufundowane przez licznych sponsorów. Dla najlepszych zawodników, debiutanta i najdroższy ruch czekały puchary oraz nagrody pieniężne. Rozdano również specjalne nagrody rzeczowe: dla najlepszej kobiety oraz trzy nagrody specjalne, przyznane drogą losowania. **Gratulacje uczestnikom składali: burmistrz gminy Kęty**

SERDECZNIE ZAPRASZAMY NA  
**GAŁĘ FINAŁOWĄ**  
 VII FESTIWALU MŁODEGO AKTORA  
 KĘTY 2018  
 pod patronatem Starosty Powiatu Oświęcimskiego, Burmistrza Gminy Kęty  
 oraz artystycznym patronatem Teatru Groteska w Krakowie  
**12.04.2018/ 14:00**  
 - PREZENTACJA NAGRODZONYCH ETIUD,  
 - OGŁOSZENIE WYNIKÓW I WRĘCZENIE NAGRÓD.

## VII Festiwal Młodego Aktora – eliminacje do gali finałowej

W dniach 14-15 marca w sali kameralnej Domu Kultury w Kętach odbyły się eliminacje do gali finałowej VII Festiwalu Młodego Aktora.

Program dwudniowych eliminacji obejmował prezentację etiud teatralnych w ramach dwóch turniejów: Regionalnego Turnieju Interpretacji Bajki i Baśni „Zapomniana Księga Legend” oraz Regionalnego Turnieju Teatralnego „Wywiedzione ze słowa”. Uczestnicy zmagania poddali się ocenie jury, które profesjonalnym okiem przyglądało się młodym adeptom sztuki aktorskiej. Przedstawicielami komisji artystycznej byli:

- **Barbara Cieślak-Czerw z Teatru GROTESKA w Krakowie**
- **Tomasz Lorek z Teatru Polskiego w Bielsku-Białej**
- **Radosław Sadowski z Teatru Lalek BANIALUKA w Bielsku-Białej.**

Dla naszych uczestników zostały przygotowane specjalne atrakcje. Pierwszego dnia festiwalu działająca w naszym Domu Kultury grupa teatralna BAJDURKI przygotowała powitalną inscenizację pt. „Pokochaj legendy”, wprost nawiązującą do tematyki tegorocznego festiwalu. Natomiast na pierwszym piętrze budynku w zakamarkach gablot ukryły się bajkowe lalki „LEGENDY POLSKIE” udostępnione przez Muzeum Lalek w Pilźnie. Dodatkowo, w ramach festiwalu, Pani Marta Gzowska-Sawicka z Teatru Polskiego w Bielsku-Białej przeprowadziła warsztaty dla uczestników, mające na celu doskonalenie sztuki aktorskiej.

W ramach Regionalnego Turnieju Interpretacji Bajki i Baśni wystąpiło 32 aktorów, natomiast w Regionalnym Turnieju Teatralnym wzięło udział 20 uczestników. W festiwalu łącznie



wzięło udział 52 uczestników. Młodzi aktorzy przyjechali do nas ze szkół i ośrodków kultury z następujących miejscowości: **Bęczarka, Bielsko-Biała, Borzęta, Czaniec, Kęty, Kraków, Łyczanka, Nowa Wieś, Oświęcim, Proszowice, Pszczyna, Radziemice, Wadowice i Żywiec.**

Dziękujemy za udział w naszym turnieju i gorąco zapraszamy wszystkich na Galę Finałową, która odbędzie się 12.04.2018 o godz. 14.00 na sali widowiskowej w Domu Kultury w Kętach.

Serdecznie zapraszamy do udziału w V Konkursie Poetyckim, V Konkursie Prozatorskim, IV Otwartym Dyktandzie oraz II Konkursie Poezji Śpiewanej. Na zgłoszenia czekamy do 9 kwietnia. Konkurs Prozatorski odbędzie się 25 kwietnia. Dzień później Otwarte Dyktando oraz II Konkurs Poezji Śpiewanej. Więcej informacji w regulaminach oraz pod nr tel.: 33/844 86 74 – animator@domkultury.kety.pl.



Dom Kultury w Kętach zaprasza do uczestnictwa w X Konkursie Muzyki Instrumentalnej „O złoty klucz wiolinowy” pod patronatem Burmistrza Gminy Kęty: – przyjmowanie zgłoszeń: do 3.04. Przesłuchania konkursowe: 21.04. Koncert Galowy Laureatów odbędzie się 11 maja na sali widowiskowej DK. Więcej informacji w regulaminie oraz pod nr tel.: 33/ 844 86 77 – Marta Koczur, animator@domkultury.kety.pl



PATRONAT: BURMISTRZ GMINY KĘTY



**V OTWARTE DYKTANDO**  
**V KONKURS POETYCKI**  
**V KONKURS PROZATORSKI**  
**II KONKURS POEZJI ŚPIEWANEJ**

SZCZEGÓŁY W REGULAMINACH DOSTĘPNE NA STRONIE ORGANIZATORA:  
[WWW.DOMKULTURY.KETY.PL](http://WWW.DOMKULTURY.KETY.PL)

**ROSS** **DAMIĘCKI** **SKARGA** **ZABORSKI** **GNATOWSKI** **MACIEJEWSKI**  
**HRABIA** **SŁAWEK**

# ANDROPAUZA 3

**CZYLI JAK ŻYĆ I NIE ZWARIOWAĆ**

**DZIURMAN** **KALUS** **DĄBROWSKI** **PRĘGOWSKI** **KAWALEC** **PIETRZAK**  
**BEHEMOT** **MIERNOTA**

**ZAŁĘCKA** **DAMIĘCKA** **MIKIEWICZ** **DĄBROWSKA**

PROJEKTANT: LESZEK KWATKOWSKI  
 REŻYSERKA SCENARIUSZ: PROF. DĄBROWSKI, KATARZYNA MIKIEWICZ  
 SCENOGRAFIA/KOSZTUMY: PRACOWNIA FILMOWA KWATKOWSKA  
 MUZYKA: MARIUSZ TEJEDA

**11 kwietnia 2018**  
 godz. 18.00 cena biletu: 60 zł



**Kładę kamień II – Księga imion**

Zapraszam na prezentację II części książki „Kładę kamień... księga imion”.

Prezentuję archiwalne zdjęcia kęckich Żydów, nieznane fakty o niemieckich władzach w Kętach, sylwetki nieznanymi postaci z Czołca.

Dom Kultury w Kętach  
 18 kwietnia 2018 g. 18  
 Tadeusz Dryja

## 18 kwietnia premiera książki „Kładę kamień II”

Dwa lata temu ukazała się książka, opisująca los kęckich Żydów... Napisałem drugą część zatytułowaną „Kładę kamień – księga imion”. Przedstawiam w niej unikalne fotografie z gminy żydowskiej – osób, które przebywały w getcie w Krakowie. Opisałem losy nazistowskiego burmistrza Kęt z czasów okupacji, krótkie sylwetki niemieckich policjantów. Pokażę także losy czterech ciekawych postaci, które nieznanymi zdobyły uznanie w Europie i Ameryce. O tej nowej książce chciałbym opowiedzieć 18 kwietnia 2018 r. o godzinie 18.00 w DK w Kętach/ Zapraszam!

Tadeusz Dryja

Dom Kultury w Kętach  
**KWIECIEŃ**  
 www.domkultury.kety.pl

f DomKulturywKętach i domkulturywketach

04.04 godz. 11.00

**Kino Seniora** „Święty Niezłomny”, biograficzny, prod. Hiszpania

05.04 godz. 18.30

**DKF/film** „Niemiłość” prod. Rosja, Francja, Niemcy

07.04 **Turniej E – sportowy**

08.04 godz. 15.00

**Koncert Galowy** Mażorettek otwierający sezon artystyczny 2018

09.04 godz. 16.30

**UTW/Wykład** „Identyfikacja zanieczyszczeń wody”, dr Konrad Sikora

11.04 godz. 11.00

**Kino Seniora** „Do zakochania jeden krok” komedia romantyczna, prod. W. Brytania

11.04 godz. 18.00

Spektakl dla dorosłych „**Andropauza 3**”

12.04 godz. 14.00

Gala finałowa **VII Festiwalu Młodego Aktora**

14.04 godz. 17.00

**Wernisaż wystawy fotograficznej** LACRIMA – Janusza Czarnika

14-15.04. godz. 14.00 do 19.00

**Weekend z planszówkami** (14.04 – DK w Kętach, 15.04. kawiarnia Kaffeja)

16.04 godz. 8.30

**Kino Szkoła / Prelekcja** pt. „Czy warto się kłócić” + film „Biuro detektywistyczne Lassego i Mai. Stella Nostra”, prod. Szwecja

16.04. godz. 11.00

**Kino Szkoła / Prelekcja** pt. „O sztuce wyrażania emocji” + film „Ania z Zielonego wzgórze” prod. Kanada

16.04 godz. 16.30

**UTW/Wykład** „Odwrócona hipoteka. Szanse i zagrożenia” dr Maciej Cycoń

18.04 godz. 11.00

**Kino Seniora** „Ziemia. Niezwykły dzień z życia planety” dokumentalny, przyrodniczy, prod. Chiny, W. Brytania

19.04 godz. 18.00

**Spotkanie w Klubie Obieżyświatów** Tanzania – Zanzibar – Madagaskar. Dalekie podróże z kom. Norbertem Szymała

21.04 godz. 10.00

Przesłuchania konkursowe X Konkursu Muzyki Instrumentalnej „**O Złoty Klucz Wiolinowy**”

23.04 godz. 8.30

**Kino Szkoła / Prelekcja** pt. „O sztuce wyrażania emocji” + film „Ania z Zielonego wzgórze”, prod. Kanada

23.04. godz. 11.00

**Kino Szkoła / Prelekcja** pt. „Czy warto się kłócić” + film „Biuro detektywistyczne Lassego i Mai. Stella Nostra”, prod. Szwecja

Dom Kultury w Kętach  
**KWIECIEŃ**  
 www.domkultury.kety.pl  
 DomKulturywKetach domkulturywketach

23.04 godz. 16.30

**UTW/Wykład**, „Stworzenie świata w sztuce średniowiecznej” – dr Magdalena Łanuszka

25.04

**konkurs „Ojczysty – polski – mój”** – pisanie prac autorstwa, godz. 10.00 dla uczniów szkół podstawowych, godz. 12.30 dla uczniów szkół gimnazjalnych i średnich

26.04

**konkurs „Ojczysty – polski – mój”** – Otwarte Dyktando godz. 10.00 dla uczniów szkół podstawowych IV-VI, godz. 12.30 dla uczniów gimnazjum i średnich, godz. 16.00 dla dorosłych; konkurs „Ojczysty-polski-mój” – Konkurs Poezji Śpiewanej

27.04 godz. 19.00

**DKF/ „Tancerka”** film biograficzny, dramat, muzyczny, prod. Francja

29.04 godz. 18.00

**Retransmisja Opery „Carmen”** z Metropolitan Opera

30.04 godz. 17.00

**UTW/DKF prelekcja** pt. „Jaką rolę odgrywa wiara w życiu człowieka” + projekcja filmu „Chata”, prod. USA

**Wystawy: Baśnie i Legendy Polskie** – wystawa w formie teatryków marionetkowych z Muzeum w Piłźnie (gabloty – I piętro) do 12.04

Wystawa pokonkursowa **„Najładniejsza pisanka wielkanocna”** galeria – parter do 06.04

**Wystawa fotograficzna „Lacrima”** – Janusza Czarnika galeria – parter do 14.04



ok Kino

**Święty niezłomny**

film biograficzny prod. Hiszpania reż. Pablo Moreno, w roli gł. Raúl Escudero, Elena Furiase

Rok 1901, ksiądz Pedro Poveda zaczyna posługę kapłańską wśród ubogich mieszkańców jaskiń miasteczka Guadix. Wkrótce decyduje się podjąć działania na rzecz edukacji kobiet oraz biednych dzieci. Szybko okazuje się, że nie wszyscy popierają starania duchownego. Historia życia hiszpańskiego księdza, który w 2003 roku został ogłoszony świętym przez papieża Jana Pawła II. Poveda założył Stowarzyszenie Terezańskie zajmujące się duchowym przygotowaniem nauczycieli. Aktywnie wspierał walkę o prawa kobiet. Zginął śmiercią męczeńską w 1936 roku

03.04 godz. 18.00; 04.04 godz. 11.00 i 19.00; 05.04 godz. 19.00; 08.04 godz. 18.00



**Pitbull. Ostatni pies**

film sensacyjny, prod. Polska reż. Władysław Pasikowski, czas: 120 min., W roli gł. Marcin Dorociński, Krzysztof Stroiński, Doda, Cezary Pazura, Adam Woronowicz

Po śmierci Soczka policjanci z warszawskiej komendy rozpoczynają śledztwo. Na wezwanie komendanta do stolicy przybywają Nielat zwany Quantico, Metyl oraz Despero, którzy mają za zadanie powstrzymać gangi walczące między sobą o miasto.

08.04 godz. 20.00; 09.04 godz. 19.00; 10.04 godz. 18.00; 12.04 godz. 20.00; 13.04 godz. 20.00; 14.04 godz. 20.30

**Do zakochania jeden krok**

komedya romantyczna, prod. W. Brytania, reż. Richard Loncraine, czas: 111 min. W roli gł. Imelda Staunton, Timothy Spall, Celia Imrie

Sandra po rozwodzie przeprowadza się do siostry i niespodziewanie wśród jej szalonych przyjaciół odkrywa na nowo radość życia.

11.04 godz. 11.00; 12.04 godz. 18.00; 13.04 godz. 18.00; 14.04 godz. 18.30; 15.04 godz. 19.00

**Gnomeo i Julia. Tajemnica zaginionych krasnali 2D**

film animacyjny, familijny prod. USA, Wielka Brytania reż. John Stevenson czas: 84 min.

Krasnale proszą detektywa Sherlocka, aby zbadał tajemnicze zniknięcia krasnali na terenie ogrodu.

13.04 godz. 16.00; 14.04 godz. 11.00; 15.04 godz. 15.00; 17.04 godz. 17.00; 18.04 godz. 17.00

**Player One 2DN 3DD**

film przygodowy, Sci-Fi prod. USA reż. Steven Spielberg czas: 240 min. W roli gł. Tye Sheridan; Olivia Cooke, Ben Mendelsohn, Hannah John-Kamen, Simon Pegg

W 2045 roku ludzie znajdują ukojenie w wirtualnej rzeczywistości. Jej twórca przed śmiercią postanawia cały majątek przekazać pierwszej osobie, która znajdzie ukryte w niej „wielkanocne jajo”.

14.04 godz. 16.00 3DD; 15.04 godz. 16.30 2DN; 16.04 godz. 18.30 2DN; 17.04 godz. 18.30 3DD; 18.04 godz. 18.30 2DN; 19.04 godz. 19.00 3DD



**Ziemia – Niezwykły dzień z życia Planety**

film dokumentalny, przyrodniczy, prod. Chiny, Wielka Brytania czas. 95 min.

Niesamowita podróż odkrywająca niezmierną moc naturalnego świata. W ciągu jednego dnia śledzimy słońce od najwyższych gór do najdalszych wysp po egzotyczne dżungle. Przełom w technologii filmowej przybliżył nas do odczuwania nieznanego, do dzisiaj niezrozumiałych procesów, które zachodzą na Ziemi. Film podkreśla, że każdy dzień wypełniony jest nieskończoną ilością cudów, większą niż można sobie to wyobrazić. Pięknie sfilmowany świat przyrody, każdego zakątka Ziemi, uzmysławia nam wyjątkowo wyraziste przesłanie, by chronić ten jeden z największych i najwspanialszych cudów.

18.04 godz. 11.00; 19.04. godz. 17.00



**Luis i obcy**

film animowany, prod. Dania, Luksemburg, Niemcy, reż. Wolfgang Lauenstein/Christoph Lauenstein, czas. 80 min.

12-letni Luis czuje się samotny. Nie ma żadnych przyjaciół, a jego ojciec – ufolog Armin – całe noce spędza przy teleskopie, szukając śladów życia w kosmosie. Na domiar złego, dyrektor szkoły Luisa chce wysłać chłopca do internatu poza miastem. Sprawy komplikują się jeszcze bardziej, gdy na podwórku Luisa rozbija się UFO, pilotowane przez trójkę wesołych kosmitów. Chłopiec szybko zaprzyjaźnia się z obcymi i ukrywa ich przed swoim tatą, który jest przekonany, że kosmici są niebezpieczni. Próbuje pomóc ufoludkom w powrocie na macierzystą planetę, Luis sam nabiera ochoty na wielką kosmiczną podróż.

20.04 godz. 16.30; 21.04 godz. 16.00; 22.04 godz. 16.00; 24.04 godz. 17.00; 25.04 godz. 17.00; 26.04 godz. 17.00

**Tomb Raider 2DN 3DD**

przygodowy prod. USA, W. Brytania reż. Roar Uthaug, w roli gł. Alicia Vikander, Kristin Scott Thomas czas. 122 min.

Lara Croft to niepokorna córka ekscentrycznego podróżnika, który zniknął, gdy dziewczyna miała kilkanaście lat. Teraz, jako 21-letnia kobieta, podąża własną ścieżką, odmawiając spełnienia woli ojca, który chciał dla niej spokojnego życia. Zostawia wszystko za sobą i udaje się w ostatnie znane miejsce jego pobytu. Poszukując śladów, musi odnaleźć osławionego grobowiec na mitycznej wyspie u wybrzeży Japonii.

20.04 godz. 18.30 2DN; 21.04 godz. 18.00 3DD; 22.04 godz. 18.00 2Dn; 23.04 godz. 19.00 2DN; 24.04 godz. 19.00 3DD; 25.04 godz. 19.00 2DN; 26.04 godz. 19.00 3DD

**Pół na pół**

komedya, prod. Francja, reż. Alexandra Leclère czas. 104 min. W roli gł. Didier Bourdon, Valérie Bonneton, Isabelle Carré, Hélène Vincent

Sandrine, która po kilkunastu latach małżeństwa zostaje zdradzona przez Jeana nie chce zemsty, ale uczciwego układu z jedną zasadą: podzieli się mężem z jego kochanką po połowie.

27.04. godz. 20.00; 28.04 godz. 19.00; 30.04 godz. 20.00; 01.05 godz. 19.00; 02.05 godz. 20.00; 03.05 godz. 19.00

www.info.kety.pl

The Met  
ropolitan  
Opera HD  
nazywo wkinach.pl

Georges Bizet  
**RETRANSMISJA**  
Opery w czterech aktach (1875)  
Libretto: Henri Meilhac i Ludovic Halévy na podstawie noweli Prospera Mérimée pod tym samym tytułem.

**CARMEN**  
29.04.2018  
godz. 18:00

Hiszpańskie rytmy, słynne melodie habanery, seguidilli i kupletów foredora czynią z „Carmen” jeden wielki operowy przebój.

Przedstawienie w języku oryginalnym (francuskim) z napisami w języku polskim.

Przedstawienie trwa około 3 godzin (w tym 1 przerwa).

100% KULTURY W KINACH

bilety: 25 zł  
bilety: 20 zł /ulgowy-emeryci/  
miejsce: sala widowiskowa DK

**Piotruś Królik**

familijny prod. USA, Wielka Brytania, reż. Will Gluck, czas. 93min.

Złośliwy, niepokorny i ciekawski Piotruś Królik to postać wyjątkowa; na jego zuchwałych przygodach wychowują się kolejne pokolenia dzieci na całym świecie.

27.04 godz. 16.00, 18.00; 28.04 godz. 15.00, 17.00; 29.04 godz. 14.00, 16.00; 01.05 godz. 15.00, 17.00; 02.05 godz. 16.00, 18.00; 03.05 godz. 15.00; 17.00.

**Kęckie strony kultury:**  
[www.domkultury.kety.pl](http://www.domkultury.kety.pl)  
[www.biblioteka.kety.pl](http://www.biblioteka.kety.pl)  
[www.muzeum.kety.pl](http://www.muzeum.kety.pl)

**Kwiecień w bibliotece**

- 4 kwietnia godz.10.00 Klub Malucha
- 5 kwietnia godz.17.00 Dyskusyjny Klub Książki. Rozmawiać będziemy o powieści Albeny Grabowskiej „Tam, gdzie urodził się Orfeusz”.
- 10 kwietnia godz.12.30 Trening pamięci dla seniorów
- 11 kwietnia godz.10.00 Klub Malucha
- 12 kwietnia godz.17.00 Film
- 13 kwietnia Noc z Andresenem
- 17 kwietnia godz.12.30. Twórcze poranki. Ogród w słoiku
- 18 kwietnia godz.10.00 Klub Malucha
- 19 kwietnia godz.17.00 Zajęcia dla dzieci
- 24 kwietnia godz.12.30 Trening pamięci dla seniorów
- 25 kwietnia godz.10.00 Klub Malucha
- 26 kwietnia godz. 17.00 Apiterapia. Produkty pszczele w codziennym użytku.

#KĘTYCZYTAJA

## Ulubieni autorzy

Remigiusz Mróz  
Harlan Coben  
Lee Child  
Jo Nesbo



Krystyna Mirek  
Katarzyna Michalak  
Lucyna Olejniczak  
Agnieszka Krawczyk  
Małgorzata Rogala  
Katarzyna Puzyńska  
Katarzyna Wilczyńska



## ULUBIONE GATUNKI

Reportaż  
Literatura podróżnicza i górska  
Biografia  
Kryminał  
Literatura obyczajowa



WWW.BIBLIOTEKA.KETY.PL

#KĘTYCZYTAJA

## Poziom czytelnictwa w Gminie Kęty

stan na 31.12.2017r.



16%

MIESZKAŃCÓW  
GMINY  
KORZYSTA Z  
BIBLIOTEKI

5643

AKTYWNYCH  
CZYTELNIKÓW



70 592  
ODWIEDZIN



84 641  
WYPOŻYCZEŃ



3046  
UDOSTĘPNIENIA  
NA  
MIEJSCU

70 431

STAN KSIĘGOZBIORU

WWW.BIBLIOTEKA.KETY.PL

Kęczanin – Pismo Ziemi Kęckiej

## Jak czytają Kęty?

Biblioteka Narodowa właśnie opublikowała dane statystyczne dotyczące poziomu czytelnictwa w Polsce za 2017 rok. Wynika z niego, że 38% Polaków w ubiegłym roku przeczytało przynajmniej jedną książkę. Kęcka biblioteka również pokusiła się o analizę poziomu czytelnictwa w gminie. Wynika z niej, że poziom czytelnictwa jest stabilny. W ubiegłym roku zarejestrowaliśmy 5643 czytelników, co daje 16,42% mieszkańców, korzystających z naszych usług. Dumą napawa nas fakt, że przybywa najmłodszych czytelników, którzy chętnie korzystają ze zbiorów oraz oferty animacyjnej. Biblioteka to nie tylko książka, to również audiobooki, czasopisma i filmy, które można wypożyczyć. To również miejsce działań, spotkań, zabawy i nauki. Biblioteki filialne działające w sołectwach chętnie podejmują rozmaite działania na rzecz mieszkańców. Oferta pozabiblioteczna jest bardzo atrakcyjna, a chętnych do spędzenia czasu w bibliotece nie brakuje. Mało tego, korzystanie z biblioteki ma formę dowolności, dobrowolności, stąd przyrost o 1500 osób w stosunku do zeszłego roku w kwestii odwiedzin w placówkach bibliotecznych. Aby odwiedzić bibliotekę nie trzeba być zarejestrowanym w bazie czytelników. Wielu, często stałych bywalców nie posiada karty bibliotecznej, a korzysta z bogatej oferty spotkań i działań edukacyjnych. Ta swoboda jest dla nas ważna, bo liczą się dla nas ludzie. Najbardziej prężną grupą czytelników są osoby między 25 a 44 rokiem życia. Mamy również stałą grupę czytających seniorów i rosnącą w siłę grupę dzieci do



12 roku życia. To szczególnie ważne, bo pozwala mieć nam nadzieję, że za kilka lat dziecięcy czytelnik zasili grono czytających dorosłych. Wśród najpopularniejszych autorów znaleźli się: Remigiusz Mróz, Harlan Coben, Jo Nesbo, Lee Child, Krystyna Mirek, Karolina Wilczyńska, Agnieszka Krawczyk. Szczególną popularnością cieszy się literatura podróżnicza i górska, biografie oraz reportaże. Chętnie sięgają Państwo również po kryminały i literaturę obyczajową oraz komiksy dla dorosłych. Staramy się na bieżąco aktualizować księgozbiór. W ubiegłym roku na zakup nowości wydawniczych przeznaczyliśmy ponad 70 tysięcy złotych, a nasze zasoby wzbogaciły się o 3128 nowych tytułów. Jeśli więc jeszcze nie jesteś użytkownikiem biblioteki, nie zwlekaj...Odwiedź nas już dziś.



Z okazji  
Świąt Wielkanocnych  
życzymy spokoju ducha  
i niesłabnącej wiary w ludzi.  
Niech nie gaśnie  
Wasza umiejętność dostrzegania  
piękna tego świata.

Dyrektor i pracownicy  
Gminnej Biblioteki Publicznej  
im. Karłowicza Grobowskiego w Kętach

www.info.kety.pl

## Turniej Wiedzy Pożarniczej – etapu gminny za nami

**W sobotę 17 marca 2018 r. w sali OSP Kęty Podlesie odbył się 41. Ogólnopolski Turniej Wiedzy Pożarniczej na szczeblu gminnym.**

W turnieju wzięli udział członkowie **Młodzieżowych Drużyn Pożarniczych** z naszej gminy, którzy rywalizowali w trzech kategoriach wiekowych: I klasy 1-6 szkoły podstawowej, II klasy 7-8 szkoły podstawowej i klasy 1-2 gimnazjum, III szkoły ponadgimnazjalne.

W skład komisji sędziowskiej weszli Członkowie Zarządu Oddziału Gminnego ZOSP RP w Kętach: Prezes – **Mariusz Handzlik**, Wiceprezes – **Krzysztof Kučka**, Komentant gminny – **Józef Szafran**, Sekretarz – **Krzysztof Szczypka** oraz **gościnnie II Zastępca Burmistrza Gminy Kęty Marcin Śliwa** (który także sprawdził swoją wiedzę na temat pożarnictwa rozwiązując test). Również **Burmistrz Gminy Kęty Krzysztof Jan Klęczar** znalazł chwilę, żeby porozmawiać i pożartować z uczestnikami konkursu.



Turniej dzielił się na dwa etapy:

- **pisemny**, czyli test składający się z 25 (dla dwóch pierwszych grup) lub 30 pytań
- **ustny**, do którego mogło zakwalifikować się max 5 osób z największą liczbą punktów uzyskanych w testach

**Testy zawierały takie pytania, jak na przykład:**

- *W którym roku wprowadzono po raz pierwszy do użytku w strażach pożarnych czapkę rogatywkę?*
  - *Jaki jest najwyższy stopień aspirancki w PSP?*
  - *W którym wieku żył Święty Florian?*
- Po części pisemnej, kiedy komisja sprawdziła testy i podliczała punkty, młodzież uprzyjemniała sobie ten czas słodkim poczęstunkiem.

Organizatorzy przygotowali również niespodziankę dla druha **Jana Christa**, pełniącego funkcję Honorowego Prezesa

Zarządu Oddziału Gminnego ZOSP, który również był obecny na sali i obserwował przebieg turnieju. **Wręczyli mu pamiątkową tabliczkę z jego podobizną w kształcie symbolu ZOSP RP i tort z okazji okrągłych, 90. urodzin, następnie wszyscy odśpiewali uroczyste „Sto lat”.**

Do części ustnej turnieju zakwalifikowali się:

Grupa I

**Bartłomiej Biegun** – OSP Bulowice  
**Wojciech Hrapkowicz** – OSP Bulowice  
**Oliwia Kwartnik** – OSP Bulowice  
**Oliwia Kawczak** – OSP Małec  
**Michał Matusiak** – OSP Małec

Grupa II

**Maria Goc** – OSP Kęty Podlesie  
**Marta Byrska** – OSP Kęty Podlesie  
**Dominik Kuwik** – OSP Małec  
**Maciej Gołdyn** – OSP Małec  
**Aleksandra Hrapkowicz** – OSP Bulowice

Grupa III

**Jan Goc** – OSP Kęty Podlesie  
**Kacper Krystian** – OSP Kęty Podlesie  
**Marta Rusek** – OSP Kęty  
**Bartosz Gniłka** – OSP Kęty Podlesie

Każdy z uczestników losował jeden zestaw składający się z trzech pytań, a następnie miał 3 minuty czasu, żeby przygotować się do odpowiedzi. Każdy z członków komisji oceniał jego wiedzę w skali od 1 do 3.

Lauretami turnieju zostali:

Grupa I

1 miejsce – **Oliwia Kawczak**  
 2 miejsce – **Oliwia Kwartnik**  
 3 miejsce – **Michał Matusiak**

Grupa II

1 miejsce – **Maria Goc**  
 2 miejsce – **Aleksandra Hrapkowicz**  
 3 miejsce – **Marta Byrska**

Grupa III

1 miejsce – **Jan Goc**  
 2 miejsce – **Marta Rusek**  
 3 miejsce – **Bartosz Gniłka**

Laureaci otrzymali na pamiątkę grawerowane drewniane tabliczki oraz karty podarunkowe.

**Zwycięzcy oraz zdobywcy drugich miejsc będą reprezentować gminę Kęty na szczeblu powiatowym.**

Organizatorzy składają wszystkim sponsorom serdecznie podziękowania:

*Jacek Gniłka – PHU „KALT” Elektromechanika Chłodnicza*

*Janusz Wieczorek – Mechanika Pojazdowa*

*Tomasz Drabek – Hotel i Restauracja Relax*

*Lukasz Podworski – Lunar Corp*

*Gmina Kęty*

## Świąteczna Zbiórka Żywności

Chociaż aura za oknem wskazywałaby inaczej, za nami kolejna Świąteczna Zbiórka Żywności, która poprzedziła zbliżającą się Wielkanoc.

W sobotę 17 marca wolontariusze ze Szkoły Podstawowej w Nowej Wsi, przy współpracy z Bankiem Żywności w Krakowie i Parafią w Nowej Wsi, w pięciu sklepach naszej gminy prowadzili zbiórkę żywności dla potrzebujących z naszej gminnej społeczności.



Tym razem zaangażowanie 82 uczniów naszej szkoły, 19 rodziców i przyjaciół szkoły, 18 pracowników szkoły oraz grupy charytatywnej działającej przy parafii w Nowej Wsi zaowocowało zebraniem łącznie aż 2008 kg żywności. Dzięki ofiarności wielu osób, w tym przedświątecznym okresie żywność trafiła już do 86 rodzin oraz Zgromadzenia Sióstr Klarysek w Kętach.

Wszystkim, którzy pomogli nam w przeprowadzeniu tegorocznej akcji składamy serdeczne podziękowanie i życzymy spokojnych, rodzinnych Świąt.

Wierzmy, że takie akcje są potrzebne zarówno tym, którzy potrzebują wsparcia, jaki i tym, którzy chcą ofiarować swoją pomoc, dlatego już dziś zapraszamy do współpracy przy kolejnych zbiórkach.

## Strażackie szkolenie w Witkowicach

Przez dwa dni szkolili się w zakresie ratownictwa technicznego strażacy OSP Witkowice na terenie swojej jednostki. Ćwiczenia przeprowadził zastępca naczelnika Michał Grabowski z OSP Kęty. Praktyczne zadania były możliwe do przeprowadzenia dzięki firmie AKRA2, która sprowadziła do Witkowic bezpłatnie dwa wraki samochodowe. Zajęcia przeprowadzone zostały profesjonalnie, a druhowie z Witkowic podnieśli dzięki nim swoje kwalifikacje.

## Konkurs wiedzy o Mieście i Gminie Kęty rozstrzygnięty

**9 marca w Powiatowym Zespole Nr 9 Szkół im. M. Dąbrowskiej w Kętach odbył się drugi – międzyszkolny – etap VI Konkursu o Mieście i Gminie Kęty pn. „Miejsce, w którym żyję...” Konkurs skierowany był do gimnazjalistów i uczniów szóstych klas szkół podstawowych z terenu naszej gminy.**

Na zmagania młodzieży złożył się sprawdzian wiedzy o mieście i gminie Kęty, organizowany w dwóch etapach – szkolnym i międzyszkolnym oraz konkurs prezentacji multimedialnej. Uczestnicy każdej z części konkursu, na wszystkich jego etapach, musieli wykazać się wiedzą na temat historii, geografii, gospodarki, edukacji, sportu i kultury miejscowości, wchodzących w skład gminy Kęty.

Do etapu międzyszkolnego przystąpiło po trzech najlepszych uczniów z siedmiu gminnych placówek szkolnych, którzy wyłonieni zostali przez szkolną komisję na podstawie wyników testów w eliminacjach szkolnych.

Pierwsza część międzyszkolnego etapu konkursu odbyła się w formie turnieju ustnego, w którym trzyosobowe zespoły musiały odpowiedzieć na 12 pytań wybranych z puli w drodze losowania. Dla dodania oddechu uczestnikom, organizatorzy przygotowali również pytania do publiczności, które przeplatały się z pytaniami konkursowymi. **W tej części zwyciężyła drużyna ze Szkoły Podstawowej nr 1 w Kętach, odpowiadając poprawnie na wszystkie pytania.**

Do drugiej części, która polegała na przygotowaniu prezentacji na jeden z tematów: *Sylwetki osób znaczących dla środowiska (kontekst historyczny);*



*Walory turystyczne wybranej miejscowości; Miejscowość w liczbach; Rozwój gospodarki (stan obecny i perspektywy) oraz Życie codzienne w mojej miejscowości,* przystąpiło sześć zespołów z pięciu szkół z gminy Kęty. **W tej rywalizacji najlepszą okazała się drużyna ze Szkoły Podstawowej w Nowej Wsi,** pokonując zespół z ZS-P nr 3 w Kętach, SP nr 2 w Kętach, ZS-P w Łękach oraz dwa zespoły z ZS-P z Witkowic.

W ławie komisji konkursowej zasiadli burmistrzowie Gminy Kęty – Krzysztof Jan Klęczar i Rafał Ficoń, wicestarosta Powiatu Oświęcimskiego – Jarosław Jurzak, dyrektor Wydziału Infrastruktury Społecznej – Tomasz Bielecki, dyrektor PZ nr 9 w Kętach – Grażyna Mojżesz-Wlazły, dyrektor Gminnej Biblioteki Publicznej – Agata Szyszka-Mądro, prezes Towarzystwa Miłośników Kęt – Kazimierz Brzuska oraz Andrzej Małyśa z Muzeum w Kętach. Do walki startujących zagrzewały piosenki w wykonaniu uczniów „Dąbrowskiej”.

Laureaci obu konkursów (wiedzy i prezentacji), ich opiekunowie oraz

reprezentowane zwycięskie szkoły otrzymały z rąk burmistrza Krzysztofa Jana Kęczara, wicestarosty oświęcimskiego – Jarosława Jurzaka oraz dyrektora PZ nr 9 – Grażyny Mojżesz-Wlazły nagrody ufundowane przez Gminę Kęty oraz sponsorów. Dla pozostałych uczestników przygotowano upominki.

Organizatorem Konkursu o Mieście i Gminie Kęty jest Powiatowy Zespół Nr 9 Szkół im. M. Dąbrowskiej w Kętach wraz z Towarzystwem Miłośników Kęt, Muzeum im. Aleksandra Kłosińskiego w Kętach oraz Gminną Biblioteką Publiczną im. Ambrożego Grabowskiego w Kętach.

Celem zorganizowanego już po raz 6. konkursu była promocja wiedzy o mieście i gminie Kęty, rozwijanie zainteresowań młodzieży w zakresie historii, kultury i walorów turystycznych ziemi kęckiej oraz pogłębienie poczucia tożsamości ze środowiskiem lokalnym.

Patronat nad konkursem objął burmistrz gminy Kęty – Krzysztof Jan Klęczar.

## Sukces Klubu HDK działającego w kęckim „Koperniku”

**10 marca 2018 r. w Krynicy Zdroju odbyła się Gala Honorowego Krwiodawstwa Polskiego Czerwonego Krzyża.**

Podczas gali, oprócz wręczenia odznaczeń państwowych oraz podsumowania turnieju „Ognisty Ratownik – Gorąca Krew”, podsumowano również XIV edycję konkursu „Młoda Krew Ratuje Życie”, w której, jak co roku, startował nasz klub.

Konkurs odbywa się w trzech kategoriach: najlepsza promocja honorowego krwiodawstwa, wskaźnik aktywności – ilość krwi oddanej w ramach turnieju w przeliczeniu na jednego pełnoletniego ucznia szkoły, ilość krwi oddana w czasie trwania turnieju.

Klub, działający przy Powiatowym Zespole Nr 10 w Kętach, startował w dwóch kategoriach. W kategorii: **Wskaźnik aktywności – ilość krwi oddanej w ramach Turnieju w przeliczeniu na jednego pełnoletniego ucznia szkoły** – w etapie

okręgowym **zajęliśmy III miejsce, ze wskaźnikiem: 0.406 1,** zaś w kategorii: **Ilość krwi oddana w czasie trwania turnieju – również III miejsce. Młodzież podczas trwania turnieju oddała 115,200 litrów krwi.** Na podium stanęły z nami szkoły z Krakowa i Tarnowa. Galę uświetnił koncert Orkiestry Reprezentacyjnej Straży Granicznej.

**Przypomnijmy, że Szkolny Klub HDK obchodzi w tym roku 15-lecie swojej działalności. Podczas 61 akcji, organizowanych w szkole od 2003 roku, młodzież oddała ponad 1350 litrów krwi.**

Dziękujemy Radzie Rodziców, działającej w naszej szkole, za wsparcie finansowe, dzięki któremu mogliśmy pojechać do Krynicy Zdroju, aby odebrać dyplomy i puchary.

Szkolny Klub HDK przy PZ Nr 10 im. M. Kopernika w Kętach

## W niedzielę nieczynne

### Niedziele wolne od handlu w 2018 r.



1 marca 2018 r. weszła w życie ustawa ograniczająca handel w niedziele. Zgodnie z nią w 2018 r. w każdym miesiącu, handlowe będą po dwie niedziele, w 2019 r. – po jednej na miesiąc, a od 2020 r. handlować będzie można w 4 niedziele w roku. Od 1 marca 2018 r. handlowe będą także dwie niedziele przed Świętami Bożego Narodzenia, jedna przed Wielkanocą. W niektórych przypadkach handel i wykonywanie pracy w handlu będą dozwolone w każdą niedzielę, począwszy od marca 2018 r., np. na stacji paliw, w aptekach.

Ograniczenie handlu w niedziele jest ważnym społecznie zagadnieniem. Może prowadzić do wzmocnienia więzi społecznych, szczególnie rodzinnych. Wśród osób zatrudnionych w handlu istotną grupę stanowią kobiety-matki,

a niedziela to często najbardziej dogodny moment na spędzenie czasu z dziećmi i rodziną. Wolna od pracy niedziela daje wszystkim członkom rodziny możliwość wspólnego odpoczynku i przywraca jej pierwotny sens związany ze świętowaniem tego dnia.

Rozwiązania przyjęte w ustawie są efektem prac parlamentarnych nad obywatelskim projektem. Ministerstwo Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej aktywnie włączyło się w prace nad nowymi przepisami. Udało się zawrzeć dobry kompromis, którego ważnym jego elementem jest etapowe wprowadzanie zmian.

Na [info.kety.pl](http://info.kety.pl) prezentujemy wspólne stanowisko Ministerstwa Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej oraz Państwowej Inspekcji Pracy dotyczące ustawy z dnia 10 stycznia 2018 r. o ograniczeniu

handlu w niedziele i święta oraz niektóre inne dni.

W które niedziele w 2018 r. i w kolejnych latach nie będzie obowiązywać zakaz handlu?

Ustawa z dnia 10 stycznia 2018 r. o ograniczeniu handlu w niedziele i święta oraz w niektóre inne dni (Dz.U. poz. 305) przewiduje stopniowe ograniczanie liczby niedziel, w których handel i wykonywanie pracy w handlu będzie dozwolone.

1) do końca 2018 r. zakaz nie będzie obowiązywać w pierwszą i ostatnią niedzielę każdego miesiąca, a także w dwie kolejne niedziele poprzedzające Boże Narodzenie i w niedzielę poprzedzającą Wielkanoc.

2) w 2019 r. – zakaz nie będzie obowiązywać w ostatnią niedzielę każdego miesiąca, a także w dwie kolejne niedziele poprzedzające Boże Narodzenie i w niedzielę poprzedzającą Wielkanoc.

3) od 2020 r. – zakaz nie będzie obowiązywać w ostatnią niedzielę stycznia, kwietnia, czerwca i sierpnia każdego kolejnego roku kalendarzowego, a także w dwie kolejne niedziele poprzedzające Boże Narodzenie i w niedzielę poprzedzającą Wielkanoc.

Ustawa przewiduje także przypadki, w których handel i wykonywanie pracy w handlu będzie dozwolone w każdą niedzielę, począwszy od marca 2018 r. Jeżeli zatem placówka handlowa znajdzie się w wykazie zamieszczonym w art. 6 ust. 1 ustawy – to oznacza to, że od dnia 1 marca 2018 r. może być otwarta we wszystkie niedziele i święta.

## Zakończył się remont GZOZ

– Dzięki przeprowadzonemu remontowi poprawi się komfort pracy personelu, co przełoży się na poprawę jakości obsługi pacjentów – mówi burmistrz gminy Kęty, Krzysztof Jan Klęczar. – Cieszy mnie fakt, że problem, z którym od dawna się zmagaliśmy, który wielokrotnie zgłaszali mieszkańcy, czyli kolejki w punkcie pobrań znajdującym się w budynku pogotowia, zostanie rozwiązany i zmniejszą się kolejki – podkreśla.

Najważniejszą dla pacjentów zmianą jest utworzenie dodatkowego punktu pobrań do badań laboratoryjnych w głównym budynku przychodni, mieszczącym się przy ul. Sobieskiego 35a.

Z dwóch dotychczasowych gabinetów zabiegowych został utworzony jeden na piętrze budynku. Obsługiwane są tam dzieci i dorośli, a w uzyskanym w ten sposób pomieszczeniu na parte-

rze powstał dodatkowy punkt pobrań.

W pierwszej kolejności kierowane są tam matki z dziećmi, honorowi dawcy krwi, osoby niepełnosprawne, kombatancki. W razie konieczności – także osoby długo oczekujące w kolejce na oddanie materiału do badań w budynku pogotowia mogą zostać przesunięte do nowego punktu w budynku GZOZ. Reorganizacja pozwoli wreszcie rozwiązać problem długich kolejek oczekujących pacjentów. W drugim pomieszczeniu utworzono pracownię EKG.

Kolejna zmiana to nowe, większe pomieszczenie dla medycyny pracy (pierwsze piętro, pokój 208), z ladą i dwoma stanowiskami dla pielęgniarek, co zapewni komfort obsługi. W gabinecie obok, który również został wyremontowany, przyjmuje lekarz.

Dyrektorowi GZOZ udało się również

wprowadzić zmiany dotyczące rejestracji telefonicznych – uruchomiona została linia telefoniczna, która „rozdziela” połączenia, by podczas trwającej rozmowy numer nie był zajęty.



# XLV sesja Rady Miejskiej w Kętach

23 marca 2018 r. o godz. 12.00 w sali sesyjnej Urzędu Gminy Kęty odbyła się XLV sesja Rady Miejskiej.

Porządek obrad rozszerzony został o sprawozdanie z działalności Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Kętach wraz ze sprawozdaniem z realizacji Gminnego Programu Wspierania Rodziny za 2017 rok, który przedstawiła dyrektor placówki – Monika Kaczmarczyk.

## **Rada podjęła następujące uchwały:**

**1. W sprawie określenia zasad udzielania dotacji celowych z budżetu Gminy Kęty dla spółek wodnych na bieżące utrzymanie wód i urządzeń wodnych oraz finansowanie lub dofinansowanie inwestycji.**

Za uchwałą głosowało 20 radnych, bez sprzeciwu, bez wstrzymujących się od głosu. Głosowanie przeprowadzono w obecności 20 radnych.

**2. W sprawie uchwalenia programu opieki nad zwierzętami bezdomnymi oraz zapobiegania bezdomności zwierząt na terenie Gminy Kęty na 2018 rok.**

Za uchwałą głosowało 19 radnych, bez sprzeciwu, 1 osoba wstrzymała się od głosu. Głosowanie przeprowadzono w obecności 20 radnych.

**3. W sprawie przejścia od Powiatu Oświęcimskiego zadania dotyczącego realizacji inwestycji pn. „Rozbudowa drogi powiatowej Nr 1824K ul. Kleparz w Kętach na odcinku od ul. Wypiańskiego do torów kolejowych”.**

Za uchwałą głosowało 20 radnych, bez sprzeciwu, bez wstrzymujących się od głosu. Głosowanie przeprowadzono w obecności 20 radnych.



**4. W sprawie przejścia zadania z zakresu administracji rządowej od Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad Oddział w Krakowie dotyczącego realizacji inwestycji pn. „Budowa chodnika wzdłuż drogi krajowej nr 52 ul. Sienkiewicza w Kętach na odcinku od km 24+200 do km 24+290”.**



**5. W sprawie udzielenia pomocy finansowej Gminie Porąbka.**

Za uchwałą głosowało 20 radnych, bez sprzeciwu, bez wstrzymujących się od głosu. Głosowanie przeprowadzono w obecności 20 radnych.

**6. W sprawie przejścia ograniczonego zarządzania drogą krajową nr 52 w zakresie realizacji zadania pn.: „Poprawa bezpieczeństwa pieszych na istniejących przejściach dla pieszych zlokalizowanych na terenie Gminy Kęty w ciągu drogi krajowej nr 52 poprzez budowę oświetlenia”.**

Za uchwałą głosowało 20 radnych, bez sprzeciwu, bez wstrzymujących się od głosu. Głosowanie przeprowadzono w obecności 20 radnych.

**7. W sprawie wyrażenia zgody na zawarcie kolejnej umowy dzierżawy części działki nr 6869/22 położonej w Kętach obręb: Północ na okres do 3 lat.**

Za uchwałą głosowało 20 radnych, bez sprzeciwu, bez wstrzymujących się od głosu. Głosowanie przeprowadzono w obecności 20 radnych.

**8. W sprawie wyrażenia zgody na sprzedaż nieruchomości położonej w Kętach.**

Za uchwałą głosowało 20 radnych, bez sprzeciwu, bez wstrzymujących się od głosu. Głosowanie przeprowadzono w obecności 20 radnych.

**9. W sprawie podziału Gminy Kęty na okręgi wyborcze, ustalenia ich granic i numerów oraz liczby radnych wybieranych w każdym okręgu.**

Za uchwałą głosowało 20 radnych, bez sprzeciwu, bez wstrzymujących się od głosu. Głosowanie przeprowadzono w obecności 20 radnych.

**10. W sprawie podziału Gminy Kęty na stałe obwody głosowania, ustalenia ich numerów, granic oraz siedzib obwodowych komisji wyborczych.**

Za uchwałą głosowało 20 radnych, bez sprzeciwu, bez wstrzymujących się od głosu. Głosowanie przeprowadzono w obecności 20 radnych.

**11. W sprawie podziału Gminy Kęty na stałe obwody głosowania, ustalenia ich numerów, granic oraz siedzib obwodowych komisji wyborczych.**

Za uchwałą głosowało 20 radnych, bez sprzeciwu, bez wstrzymujących się od głosu. Głosowanie przeprowadzono w obecności 20 radnych.

**12. W sprawie zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej Gminy Kęty.**

Za uchwałą głosowało 17 radnych, 1 osoba wyraziła sprzeciw, 2 osoby wstrzymały się od głosu. Głosowanie przeprowadzono w obecności 20 radnych.

**Interpelacje i zapytania radnych:**

**Radny Piotr Żmuda:** interpelacja dotyczyła wprowadzenia ograniczenia tonażowego na ul. Legionów w Kętach, z uwagi na stan drogi (pęknięcia poprzeczne). Był tam znak tonażowy, który w momencie otwarcia obwodnicy został usunięty.

**Zastępca Burmistrza Gminy Kęty – Marcin Śliwa:** *Temat jest dosyć trudny i złożony. Jeśli chodzi o kwestię wprowadzenia ograniczenia tonażowego może być z tym problem, z uwagi na to, że jest to droga powiatowa, droga publiczna, dodatkowo nie jest to droga tranzytowa, a tiry, które wjeżdżają na tą drogę jadą do naszych przedsiębiorców z towarem i nawet w przypadku wprowadzenia ograniczenia tonażowego na tej drodze, tiry te dostaną zgodę na wjazd na tą drogę. Wprowadzenie tam ograniczenia tonażowego nie spowoduje zniknięcia z drogi ciężkich samochodów. Odpowiedź zarządcy drogi będzie w tym zakresie negatywna. Byłby też w tym momencie zablokowany dojazd do centrum samochodów ciężarowych z towarami.*

**Radny Wiesław Potoczny:** *interpelacja dotyczyła remontu DW 948 i niedo- godności związanych z remontem oraz rozbiórki bruku w momencie ponad miesięcznego przestoju w miejscu budowy chodnika, co powoduje, że mieszkańcy muszą przechodzić przez ulicę i iść po- boczem przy tak dużym natężeniu ruchu przy tej drodze.*

**Zastępca Burmistrza Gminy Kęty – Marcin Śliwa:** *Jeśli się coś buduje, to jest bałagan. Przy rondzie na ul. Mickiewicza jest już oznakowanie „teren budowy” i ogra- niczenie prędkości. Rzeczywiście zima nie odpuszcza i kwestie związane z budową cią- gu pieszo-rowerowego trochę przesuwają się w czasie. Przesunęła się również realizacja nakładki asfaltowej, ale już jest krawęż- nik, więc w najbliższym czasie na pewno*

*wykonawca będzie realizował kolejne etapy. Prace na pewno przyspieszą po poprawie warunków atmosferycznych. Już od ronda przy ul. Mickiewicza w kierunku Nowej Wsi jest układana kostka brukowa na ciągu pie- szo-rowerowym. Tak duża przebudowa tej drogi (obiekty mostowe, ronda) nie miała miejsca od początku jej powstania. Trzeba się uzbroić w cierpliwość. Jesteśmy w sta- łym kontakcie z inwestorem i mamy zapew- nienie, że poprzeczne nierówności, zostaną przykryte nowym asfaltem jak najszybciej będzie to możliwe. Jeśli chodzi o „dziurę” po rozbiórce bruku przy tej drodze w Nowej Ws, i nie czuję się na siłach odpowiedzieć na pytanie, dlaczego zostało to rozebrane, pozostawione i zagrodzone. Mam jednak nadzieję, że prace od Kęt w kierunku Nowej Wsi będą postępowały szybko. Sprawa powinna rozwiązać się do miesiąca.*

**Radny Lesław Kuźma:** *interpelacja do- tyczyła posprzątania pozimowego pasów drogowych.*

**Zastępca Burmistrza Gminy Kęty – Marcin Śliwa:** *Pozimowe sprzątanie zacznie się wraz z poprawą pogody.*

**Radny Lesław Kuźma:** *interpelacja dotyczyła pisma skierowanego do GDD- KiA we wrześniu 2017 r., dotyczącego trudności w obrocie nieruchomościami, z jakimi spotykają się właściciele nieru- chomości, w których w przeszłości zo- stały wydzielone działki na poszerzenie pasa drogowego DK 52. Pismo stanowiło prośbę o kompleksowe uregulowanie w obrębie Bulowic stanu prawnego zaję- tych pod pas drogowy nieruchomości.*

**Zastępca Burmistrza Gminy Kęty – Marcin Śliwa:** *Będziemy monitorować, co dzieje się w tej sprawie i dlaczego nie uzyskaliśmy jeszcze odpowiedzi.*

**Radny Andrzej Bryzek:** *interpelacja dotyczyła kontynuacji prac przy budowie chodnika na ul. Kęckie Górach Północne.*  
**Burmistrz Gminy Kęty – Krzysztof Jan Kłęczar:** *Faktem jest, że sprawa ta to- czy się już długo. Były rozmowy z mieszkań- cami, przedstawicielami Zarządu dzielnicy. Droga ma charakter powiatowy. Gmina Kęty jest drugim co do wielkości organem samorządowym na terenie Powiatu Oświę- cimskiego. Gmina Kęty dokłada 50% do remontu dróg powiatowych leżących w ob- szarze Gminy Kęty. Powiat jednak oczekuje, że inwestycja zrealizowana zostanie przy założeniach, że 75% kosztów tej inwestycji pokryje Gmina Kęty, na podstawie uchwały Zarządu Powiatu, bez konsultacji z przed- stawicielami gmin należących do Powiatu Oświęcimskiego. Nie zgadzam się z takim założeniem. Jeżeli część inwestycji drogo- wych realizowanych jest 50/50, to na takich samych zasadach powinna być realizowana inwestycja budowy chodnika na Kęckich Górach Północnych.*

*Jesteśmy w stanie w każdej chwili dokoń- czyć zadanie inwestycyjne pn. „Budowa chodnika na Kęckich Górach Północnych”, środki są w budżecie zabezpieczone, jeśli Powiat Oświęcimski przeznaczy na ten cel połowę środków finansowych.*



## Zmarł Paweł Kłaput

23 lutego 2018r. zmarł Paweł Kłaput, były zawodnik TS Hejnał Kęty, trener piłkar- skich grup młodzieżowych (LKS Niwa Nowa Wieś), a także nauczyciel, muzyk i artysta, który tworzył ekspresyjne, czarno-białe prace z użyciem czarnego tuszu, śliny i papieru kredowego, utrzy- mane w mrocznych klimatach. Swoje prace prezentował na wielu wystawach w Polsce i Europie.

Będzie mi brakowało Pawłowej pogody ducha, młodzieńczej energii, poczucia humoru, śmiechu, dystansu do samego sie-

bie i świata, jedynej w swoim rodzaju umiejętności obserwacji innych ludzi, coraz rzadszej dziś zdolności słuchania, wspólnych wycieczek koncertowych – pisze o nim jeden z przyjaciół pana Pawła Kłaputa na jego facebookowej stronie. – Pawle, pozostawiłeś we mnie masę optymizmu i wspomnień, których już nikt mnie nie pozbawi. Dziękuję Ci za wszystko.

Pogrzeb odbył się 1 marca 2018r o godzinie 13:00 w kościele pw. Najdroższej Krwi Pana Naszego Jezusa Chrystusa w Kętach-Podlesiu.

## OGŁOSZENIE URZĘDOWE

Kęty, dnia 15.03.2018 r.

Znak:GN.6845.4.2018.HK

## BURMISTRZ GMINY KĘTY

działając na podstawie art. 35 ust. 1 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997r. o gospodarce nieruchomościami (tekst jednolity – Dz. U. z 2018r. poz. 121 ze zm.) informuje, że na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Gminy Kęty Ry- nek 7 w dniach od 29.03.2018 r. do 20.04.2018r. zostaną wywieszone wykazy nieruchomości przeznaczonych: – do oddania w dzierżawę w drodze bezprzetargowej działki nr 2345 położonej w Kętach obręb: Nowe Miasto, – do sprzedaży w drodze bezprzetargowej działek nr: 2476/12 i 2476/17 położonych w Kętach obręb: Nowe Miasto.



## Gmina Kęty w hołdzie żołnierzom antykomunistycznego i niepodległościowego podziemia

1 marca, z okazji Narodowego Dnia Pamięci „Żołnierzy Wyklętych”, delegacje kierownictwa Urzędu Gminy Kęty, Rady Miejskiej, Miejskiej Rady Seniorów i Młodzieżowej Rady Miejskiej a także gminnych instytucji kultury: Muzeum im. Aleksandra Kłosińskiego i Gminnej Biblioteki Publicznej im. Ambrożego Grabowskiego, złożyły kwiaty na Grobie Nieznanego Żołnierza, by upamiętnić żołnierzy antykomunistycznego i niepodległościowego podziemia.

Przypomnijmy, że Dzień Pamięci „Żołnierzy Wyklętych” to święto państwowe, uchwalone w 2001 r. przez Sejm Rzeczypospolitej Polskiej. Jego celem jest oddanie hołdu organizacjom i grupom niepodległościowym, które zbrojnie walczyły o suwerenność kraju po zakończeniu II wojny światowej, za co groziły im przesładowania, więzienie, a nawet wyrok śmierci.

*W hołdzie „Żołnierzom Wyklętym” – bohaterom antykomunistycznego podziemia, którzy w obronie niepodległego bytu Państwa Polskiego, walcząc o prawo do samostanowienia i urzeczywistnienie dążeń demokratycznych społeczeństwa polskiego, z bronią w ręku, jak i w inny sposób, przeciwstawili się sowieckiej agresji i narzuconemu siłą reżimowi komunistycznemu...*

– Początek preambuły Ustawy o ustanowieniu Narodowego Dnia Pamięci „Żołnierzy Wyklętych”

Barbara Kuźma-Suazo/ fot. A. Christ

## I KARAOKE w Domu Kultury

9 marca z inicjatywy Młodzieżowej Rady Miejskiej w Kętach odbył się I wieczór KARAOKE. Impreza, którą zorganizowano w sali klubowej kęckiego Domu Kultury, zgromadziła ok. 25 osób w wieku 15 – 24 lat.

– *Frekwencja mile nas zaskoczyła. Było karaoke, wspólny śpiew, tańce i świetna zabawa* – mówi przewodnicząca MRM Żaneta Siwiec i dodaje, że wieczorek nie miał formuły rywalizacji. – *Każdy z uczestników otrzymał numerek, a na końcu odbyło się losowanie nagród ufundowanych przez mnie oraz klub Kaffaja w Kętach* – tłumaczy.

– *Pomysł zorganizowania karaoke wpadł mi do głowy któregoś wieczoru. A ponieważ brakuje takich inicjatyw w Kętach, przedstawiłam go radnym, a oni poparli go jednoznacznie. Również bardzo pozytywnie odebrała naszą inicjatywę pani Sylwia Brzozowicz – dyrektor Domu Kultury w Kętach. Jak zawsze pomogła nam wszystko zorganizować i udało się znakomicie* – opowiada przewodnicząca MRM, dziękując za wsparcie współpracę Młodzieżowej Rady Miejskiej i Domu Kultury w Kętach.

Jak poinformowali organizatorzy, w planach jest organizowanie wieczorów KARAOKE przynajmniej raz w miesiącu. – *Chcielibyśmy, aby jak najwięcej osób się z nami bawiło* – dodają na koniec, zapraszając już dziś na II wieczór KARAOKE w Domu Kultury w Kętach, o którego terminie poinformujemy niebawem.

## Pierwsze Warsztaty Samorządowe MRM w Kętach

10 marca w Kręgielni „Kulawy Koń” w Kętach odbyły się Pierwsze Warsztaty Samorządowe, zorganizowane przez Młodzieżową Radę Miejską w Kętach. Celem spotkania, które poprowadziła przewodnicząca Młodzieżowej Rady Miejskiej Żaneta Siwiec, było zaznajomienie nowych radnych z praktyką działalności MRM, rozszerzenie zakresu skutecznych i ciekawych form aktywności radnych, przedstawienie nowych pomysłów oraz integracja członków Rady. Na zakończenie, grając w kręgle, młodzi radni uczyli się współpracy i budowania pozytywnych relacji.

Jak poinformowała Żaneta Siwiec, warsztaty będą odbywały się cyklicznie co miesiąc lub dwa, a każde ze spotkań poświęcone będzie innej tematyce i zorganizowane w innym miejscu. – *Chcemy, by Młodzieżowa Rada Miejska w Kętach była jeszcze bardziej przydatna dla mieszkańców i będziemy się starać systematycznie podnosić poziom jej działalności* – podkreśliła przewodnicząca. – *Dodatkowo, każde spotkanie zakończone będzie taką formą aktywności, która mobilizować będzie do współpracy i przyczyni się do integracji radnych* – dodała.

Podczas warsztatów dyskutowano i omawiano poszczególne tematy: „*Po co nam statut Młodzieżowej Rady Miejskiej w Kętach*”, „*Kalendarz prac MRM – pomaga czy krępuje?*”, „*Sesje MRM – nauka sztuki obradowania*”, „*Co robimy między sesjami – bank pomysłów*” oraz „*Rywalizacja z kulą i kręglami – czyli uczymy się współpracy*”.

### Terminy wypłat świadczeń w roku 2018

Wydział Świadczeń Urzędu Gminy Kęty przedstawia terminy wypłat świadczeń rodzinnych i świadczeń z funduszu alimentacyjnego w 2018 r.:

Kwiecień – 24.04 w godz.: 9:30-15:00 oraz 25.04 w godz.: 10:00-15:30

Maj – 22.05 w godz.: 9:30-15:00 oraz 23.05 w godz.: 10:00-15:30

Czerwiec – 26.06 w godz.: 9:30-15:00 oraz 27.06 w godz.: 10:00-15:30

Lipiec – 24.07 w godz.: 9:30-15:00 oraz 25.07 w godz.: 10:00-15:30

Sierpień – 28.08 w godz.: 9:30-15:00 oraz 29.08 w godz.: 10:00-15:30

Wrzesień – 25.09 w godz.: 9:30-15:00 oraz 26.09 w godz.: 10:00-15:30

Październik – 23.10 w godz.: 9:30-15:00 oraz 24.10 w godz.: 10:00-15:30

Listopad – 27.11 w godz.: 9:30-15:00 oraz 28.11 w godz.: 10:00-15:30

Grudzień – 18.12 w godz.: 9:30-15:00 oraz 19.12 w godz.: 10:00-15:30





## „Partnerstwa przeciw wykluczeniu społecznemu” – kolejny projekt GOPS w Kętach

Gmina Kęty rekomendowana została do otrzymania dotacji w wysokości 99.000 zł na realizację projektu pn. „Partnerstwa przeciw wykluczeniu społecznemu – profesjonalne formy pomocy ze szczególną rolą zatrudnienia socjalnego” – edycja 2018 r.

Środki pochodzą z Ministerstwa Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej w ramach zadania publicznego mającego na uwadze działalność na rzecz integracji i reintegracji zawodowej i społecznej osób zagrożonych wykluczeniem społecznym. Za opracowanie pomysłu oraz jego realizację odpowiedzialny jest Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Kętach, ze szczególnym udziałem Klubu Integracji Społecznej. Projekt ma na celu przygotowanie osób bezrobotnych, w tym w szczególności osób długotrwale bezrobotnych i/lub korzystających ze świadczeń pomocy społecznej, do podjęcia zatrudnienia na otwartym rynku pracy.

Uczestnicy będą mogli skorzystać z:

- bezpłatnych szkoleń zawodowych oczekiwanych na otwartym rynku pracy,
- zajęć z psychologiem i coachem w celu budowania motywacji do podjęcia zatrudnienia,
- indywidualnych i grupowych zajęć z doradcą zawodowym,
- szeregu zajęć aktywizujących – kina, basenu, grotty solnej, itp.,
- warsztatów z kreacji wizerunku,
- systematycznych wizyt w salonie fryzjerskim i kosmetycznym.

Na potrzeby realizacji projektu nawiązano współpracę z Powiatowym Urzędem Pracy w Oświęcimiu, szczególnie z Filią w Kętach, Spółdzielniami Społecznymi „Koniczynka” i „Kętućki” oraz z Ogólnopolskim Centrum Nowoczesnej Rehabilitacji i Opieki TriVita w Porąbce.

Osoby zainteresowane udziałem w projekcie lub pragnące uzyskać dodatkowe informacje prosimy o kontakt z Klubem Integracji Społecznej w Kętach pod numerem telefonu 33 845 25 51, 513 877 787 bądź w siedzibie Klubu w Kętach przy ul. J. III Sobieskiego 41 (naprzeciwko sklepu „Biedronka”) od poniedziałku do piątku w godzinach między 7:00 a 15:00.

GOPS w Kętach

## Dyżury MRM

Informujemy, że nastąpiła zmiana w pełnieniu dyżurów przez Młodzieżową Radę Miejską w Kętach. Dyżury są pełnione w każdy pierwszy wtorek miesiąca. Godziny pozostają bez zmian, tj. od godz. 16.00. do godz. 17.00.

Biuro Rady

## III edycja konkursu na ukwiecenie ogłoszona!

W trosce o poprawę wyglądu naszego Rynku i podniesienie jego walorów estetycznych, 1 marca Burmistrz Gminy Kęty ogłosił trzecią edycję konkursu na „Ukwiecenie okien kamienic położonych w Rynku w Kętach”. Mieszkańcy Rynku i sąsiadujących z nim ulic (a także tutejsi przedsiębiorcy!) znów będą mogli stanąć w szranki o tytuł najpiękniej ukwieconego okna i nagrodę pieniężną.

Konkurs, który rozpoczął się w dniu ogłoszenia, potrwa do 31 sierpnia 2018 r. Zgłoszenia przyjmowane będą od 1 do 29 czerwca w godzinach pracy naszego urzędu.

Zgłoszone do konkursu obiekty oceniane będą przez Komisję konkursową w dwóch kategoriach:

1. osoby fizyczne, będące właścicielem, najemcą, użytkownikiem posesji, domu bądź mieszkania położonego na terenie Rynku a także kamienic przy ul. Kościuszki 1, ul. Mickiewicza 1, ul. Królickiego 2;
2. przedsiębiorcy, będący właścicielem, najemcą, użytkownikiem posesji, domu bądź mieszkania położonego na terenie Rynku a także kamienic przy ul. Kościuszki 1, ul. Mickiewicza 1, ul. Królickiego 2.

W obu kategoriach konkursowych przewiduje się przyznanie wyróżnień dla wybranych laureatów, a każdy z nich może liczyć na nagrodę pieniężną w wysokości do 500 zł.

Więcej szczegółów w Regulaminie konkursu, dostępnym na stronie kety.pl.

Barbara Kuźma-Suazo / fot. A.Christ

## Przetarg na wynajem lokalu w Bulowicach

Urząd Gminy Kęty ogłasza przetarg ustny na wynajem lokalu użytkowego w budynku Wspólnoty Mieszkaniowej w Bulowicach przy ul. Bielskiej 65 na okres do 3 lat z przeznaczeniem na prowadzenie działalności w formie Agencji Pocztowej na podstawie zawartej z Poczta Polska S.A. umowy agencyjnej. Dopuszcza się możliwość prowadzenia dodatkowo cichej nieuciążliwej działalności gospodarczej.

Powierzchnia użytkowa lokalu wynosi 47,35 m<sup>2</sup>. Lokal wyposażony jest w instalację elektryczną i wodno-kanalizacyjną. Stawka wywoławcza: 12 zł (netto) za 1 m<sup>2</sup> powierzchni użytkowej. Przetarg odbędzie się 3 kwietnia 2018 r. o godz. 10:00 w Sali Narad Urzędu Gminy Kęty, Rynek 7. Biorący udział w przetargu obowiązani są wpłacić wadium w wysokości 500 zł najpóźniej w dniu przetargu do godz. 9:00 w kasie Urzędu Gminy Kęty.

Z postępowania przetargowego wyklucza się podmioty, które zalegają z zapłatą wymagalnych i bezspornych należności wobec Przedsiębiorstwa Komunalnego „Komax” w Kętach Sp. z o.o. i Gminy Kęty. Regulamin organizowania i przeprowadzania przetargu jest do wglądu w Wydziale Infrastruktury Gminnej pok. nr 35.

UG Kęty



## XIV sesja Miejskiej Rady Seniorów w Kętach

W piątek 2 marca 2018 r. o godzinie 9:00 odbyła się XIV sesja Miejskiej Rady Seniorów.

Sesja odbyła się zgodnie z przyjętym porządkiem obrad. Radni pojęli jedną uchwałę dotyczącą kalendarza prac Miejskiej Rady Seniorów w Kętach na rok 2018.

Dużo uwagi poświęcono informacji o działalności Gminnego Zakładu Opieki Zdrowotnej w Kętach, którą przedstawił Dyrektor GZOZ Adam Piskorz oraz na dalszą dyskusję związaną z ochroną zdrowia w naszej gminie. W kolejnym punkcie sesji Skarbnik Gminy Kęty Grażyna Zątek zaprezentowała i omówiła budżet Gminy Kęty na rok 2018.

Artur Christ

## Narodziny i zgony w gminie Kęty

Wedle informacji, które spływały do Urzędu Gminy Kęty na przestrzeni ostatnich dwóch miesięcy (w okresie od 22 stycznia do 19 marca 2018 r.), do grona mieszkańców naszego miasta i gminnych sołectw dołączyło 53 dzieci. Tym razem przewagę liczebną zdobyli chłopcy. Urodziło się ich 29. Dziewczynki nie pozostają jednak daleko w tyle – na świecie przywitaliśmy 24 nowe mieszkanki naszej gminy.

Już tradycyjnie najwięcej noworodków zarejestrowano w Kętach. Zameldowanie znalazło tu 28 dzieci – 11 dziewczynek i 17 chłopców. Z kolei Bulowice wzbogaciły swój stan ludności o siedmioro berbeci – 5 dziewczynek i 2 chłopców. Podobnie było w Witkowicach, gdzie również pojawiło się 5 dziewczynek i 2 małych kawalerów. W Łękach świętowano narodziny czworga dzieci – 3 dziewczynek i chłopca, a w Bielanych i Nowej Wsi – sześciu chłopców (po 3 w każdej z miejscowości). Przyjście na świat jednego smyka – chłopca – było z kolei ostatnimi czasy powodem do radości w Malcu.

Niestety, w tym samym czasie w rejestrze osób zmarłych znalazły się 62 nazwiska naszych współmieszkańców. Najmłodsza spośród osób, które zmuszeni byliśmy pożegnać, miała zaledwie 16 lat, dwie najstarsze – 94.

### Odeszli:

Adamczyk Jerzy, lat 73 – Łęki  
 Adamski Antoni Marian, lat 92 – Kęty  
 Bajorska Elżbieta, lat 86 – Kęty  
 Bąbacz Michał, lat 83 – Witkowice  
 Bezwiński Józef Roman, lat 73 – Kęty  
 Bogacz Emilia Franciszka, lat 86 – Bulowice  
 Broszczakowski Stanisław Józef, lat 52 – Kęty  
 Bułka Maria, lat 88 – Kęty  
 Czerwińska Anna Zofia, lat 80 – Nowa Wieś  
 Drzewiecka Janina, lat 94 – Łęki  
 Dusik Kazimierz Sylwester, lat 68 – Bielany

Dziubek Jan lat 91 – Łęki  
 Gabrys Klementyna Zofia, lat 81 – Nowa Wieś  
 Górkiewicz Stanisław Jacek, lat 49 – Bielany  
 Handy Rozalia, lat 88 – Kęty  
 Jakubowski Ryszard, lat 68 – Bulowice  
 Januszky Zofia Maria, lat 92 – Łęki  
 Jekielek Anna Teresa, lat 73 – Kęty  
 Kajor Helena, lat 76 – Nowa Wieś  
 Kaleński Andrzej Ryszard, lat 59 – Bulowice  
 Kieda Magdalena Agnieszka, lat 39 – Kęty  
 Kłaput Paweł Józef, lat 60 – Kęty  
 Kojm Henryk, lat 57 – Łęki  
 Korczyk Edward, lat 69 – Bulowice  
 Kramarczyk Jan Kazimierz, lat 67 – Malec  
 Kunster Stanisław Jan, lat 74 – Kęty  
 Legierska Małgorzata, lat 60 – Kęty  
 Magiera Elżbieta, lat 81 – Kęty  
 Matura Stanisław, lat 80 – Bulowice  
 Medoń Jan Stanisław, lat 75 – Kęty  
 Mroczek Władysława Maria, lat 87 – Kęty  
 Mrzygłód Zygmunt, lat 70 – Kęty  
 Niemiec Henryk, lat 52 – Witkowice  
 Olbrzymek Anna, lat 64 – Nowa Wieś  
 Onyszkiewicz Janina, lat 90 – Kęty  
 Orlicka Janina Zofia, lat 88 – Kęty  
 Orlicka Lucyna Maria, lat 79 – Bulowice  
 Panek Leon, lat 88 – Kęty  
 Paw Antoni Jan, lat 69 – Malec  
 Pierkiel Andrzej Ludwik, lat 72 – Kęty  
 Płonka Jakub Michał, lat 16 – Kęty  
 Pustelnik Stefan, lat 63 – Kęty  
 Rak Józef Antoni, lat 79 – Nowa Wieś  
 Ruszkiewicz Jolanta Eleonora, lat 71 – Kęty  
 Sroczyński Stanisław, lat 62 – Kęty  
 Stanclik Tadeusz Jan, lat 69 – Kęty  
 Synowiec Mieczysław, lat 61 – Kęty  
 Szeremeta Jerzy Bogusław, lat 78 – Kęty  
 Szyjka Wanda Maria, lat 78 – Kęty  
 Tobczyk Władysława, lat 94 – Łęki  
 Tomala Czesław, lat 68 – Witkowice  
 Tomala Józef Jan, lat 83 – Nowa Wieś  
 Urbaniec Stefania, lat 89 – Bielany  
 Walczyk Leszek Michał, lat 62 – Kęty  
 Wasztyl Zofia, lat 80 – Bulowice  
 Własińska Małgorzata Maria, lat 77 – Kęty  
 Wojtaszewski Jacek, lat 60 – Kęty  
 Wołek Benedykt Stanisław, lat 73 – Kęty  
 Wołoszyn Eugeniusz, lat 67 – Kęty  
 Wójtowicz Wanda, lat 84 – Kęty  
 Zątek Krystyna, lat 89 – Kęty  
 Zmilczak Maria, lat 56 – Kęty

Z żalem zawiadamiamy, że w dniu 7 marca 2018 roku z ogromnym smutkiem pożegnaliśmy w wieku 87 lat kochaną Mamę, Babcie i Prababcie

### Władysławę Mroczek

Nabożeństwo Żałobne odprawione zostało 10 marca 2018 w Kościele Parafialnym św. Katarzyny i Małgorzaty w Kętach.

Wszystkim dziękujemy za modlitwę, dobre słowo, uczestnictwo w pogrzebie, Msze Święte w intencji zmarłej oraz kwiaty i wieńce.



Córki z Rodzinami

W dniu wieńczącym omawiany okres liczba mieszkańców naszej gminy wynosiła 34.129 osób, w tym 33.468 osób zameldowanych na stałe oraz 661 mieszkańców czasowych. Oznacza to mały spadek ludności naszej gminy w porównaniu z danymi sprzed dwóch miesięcy, kiedy to było nas 34.137, czyli o ośmioro więcej.

oprac. Barbara Kuźma-Suazo

# Promocja książki o płk. Stanisławie Królickim

Uroczystość składania wiązanek kwiatów pod pomnikiem Stanisława Królickiego rozpoczęła spotkanie promocyjne książki Andrzeja Małysy o zasłużonym dla Kęt oficerze. Na premierę publikacji (która miała miejsce 6 marca) do Muzeum im. Aleksandra Kłosińskiego w Kętach przybyło czterdzieści osób.



– To dobry moment na tę publikację – stwierdziła dyrektor muzeum dr Marta Tylza-Janosz. – Stanisław Królicki przyszedł na świat 125 lat temu, 10 lutego 1893 roku. Książka ukazuje się też w jubileuszowym roku 100-lecia Niepodległej Polski, co nadaje całemu przedsięwzięciu dodatkowy, podniosły nastrój – mówiła.

Uroczysty charakter podkreślił moment, kiedy delegacje – jeszcze przed spotkaniem – złożyły kwiaty pod pomnikiem Stanisława Królickiego. W wydarzeniu wzięli udział m.in. przedstawiciele kęckiego koła Związku Kombatantów RP i Byłych Więźniów Politycznych, Grupy Operacyjnej im. 3 Kompanii Narodowej „Kęty”, a także reprezentanci władz miejskich – burmistrz gminy Kęty Krzysztof Jan Kęczar, jego zastępca Rafał Ficoń i przewodniczący Rady Miejskiej Marek Nycz. W uroczystości uczestniczyli również członkowie rodziny płk. Królickiego, przedstawiciele Towarzystwa Miłośników Kęt i Muzeum im. Aleksandra Kłosińskiego.

Przybyłych na spotkanie gości powitała dyrektor placówki Marta Tylza-Janosz. Na początku autor publikacji „Pułkownik Stanisław Królicki. Żołnierz czterech wojen” Andrzej Małysa przypomniał postać oficera i zdradził kulisy powstania książki.

Stanisław Królicki został zapamiętany jako bohater Kampanii Wrześniowej (1939). Jednak do wojska zaciągnął się znacznie wcześniej, jako ochotnik wstąpił w szeregi I Brygady Legionów Pol-

skich Józefa Piłsudskiego. Służył w dywizjonie kawalerii Władysława Beliny Prażmowskiego. Po zakończeniu Wielkiej Wojny Królicki brał udział (w szeregach 11 Pułku Ułanów) w walkach z Ukraińcami i bolszewicką Rosją. W odrodzonej Polsce wybrał karierę oficera. Tuż przed niemiecką inwazją objął dowództwo 7 Pułku Strzelców Konnych Wielkopolskich, stacjonującego w Biedrusku. W pierwszych dniach II Wojny Światowej dowodził nim w bitwie nad Bzurą (1939). 17 września, w największej batalii Kampanii Wrześniowej, został ranny. Zmarł jedenaście dni później w Twierdzy Modlińskiej.

Prace nad książką trwały ponad rok, a ten czas autor poświęcił głównie na kwerendy biblioteczne i archiwalne. Lwią część źródeł udało się odnaleźć w Wojskowym Biurze Historycznym w Warszawie, ale sporo materiałów,

zwłaszcza fotograficznych, Andrzej Małysa otrzymał od rodziny Stanisława Królickiego. Spotkanie było więc okazją do wzajemnych podziękowań. Te trafiły także na ręce burmistrza Krzysztofa Jana Kęczara, jednego z patronów honorowych publikacji. – Jestem zaszczycony, że mogliśmy dołożyć cegiełkę do tak istotnego wydarzenia – mówił burmistrz, który jednocześnie podjął decyzję o dofinansowaniu wydawnictwa. – Wierzę, że książka dra Andrzeja Małysy poszerzy naszą wiedzę o bohaterze, jakim niewątpliwie był płk. Stanisław Królicki.

Warto przypomnieć, że poza burmistrzem, patronat honorowy nad publikacją objęli: Muzeum Józefa Piłsudskiego w Sulejówku oraz Szkoła Podstawowa im. płk. Stanisława Królickiego w Izabelinie. Po podziękowaniach i części oficjalnej przybyli do muzeum goście mieli okazję nabyć książkę i zgłosić się do autora po autograf z dedykacją. Spotkaniu towarzyszyły rozmowy na temat Stanisława Królickiego i innych bohaterów, którzy walczyli w obronie ojczyzny.

Przypominamy, publikację „Pułkownik Stanisław Królicki. Żołnierz czterech wojen” można nabyć w muzealnym sklepiku (Rynek 16) w cenie 17 zł.

Książka ukazała się przy wsparciu finansowym Gminy Kęty. Patronat honorowy nad publikacją objęli burmistrz gminy Kęty Krzysztof Jan Kęczar, Muzeum Józefa Piłsudskiego w Sulejówku i Szkoła Podstawowa im. płk. St. Królickiego w Izabelinie. Patroni medialni to Radio Kraków, portal MamNewsa i miesięcznik Kęczanin.

ŁG



# Halerz oświęcimski – nasz średniowieczny grosz

Próżno dziś na naszych ziemiach szukać śladów średniowiecza, epoki, w której Kęty powstały. Owszem, zachował się układ urbanistyczny miasta, a z pobliskiej warowni Wołek w Kobiernicach w muzeum przechowywanych jest kilka eksponatów – głównie amunicja i broń z czasów świetności zamku książąt oświęcimskich. Jednak brak przeprowadzonych do tej pory badań archeologicznych (w Kętach) nakazuje te wszystkie pamiątki z okresu lokacji traktować z jeszcze większą uwagą. Jednym z takich przedmiotów jest halerz z księstwa oświęcimskiego wybity w stołecznej mennicy ok. 1445 r.

## Eksponat miesiąca

Niewielkich rozmiarów moneta, niezbyt starannie bity, z jednej strony przedstawia wieżę na dwóch stopniach z blankami, zwieńczoną trapezowym dachem. Po bokach znajdują się litery O – S i napis w otoku: MONETA OSSVANCIM. Na rewersie widzimy orła piastowskiego oraz niemal ten sam napis: MONETA OSSVANCI.

Halerze księstwa oświęcimskiego zapoczątkował (podobnie zresztą jak całą grupę halerzy górnośląskich) halerz cieszyński Przemysław I Noszaka. Warto przypomnieć, że księstwo oświęcimskie i wchodzące w jego skład Kęty w 1327 roku zostało zhołdowane królowi czeskiemu Janowi Luksemburskiemu przez Jana I Scholastyka. Następca tego ostatniego, Jan II uzyskał zgodę na zmianę warunków układu lennego – i zanim jego syn, Jan III osiągnął wiek pełnoletni, władzę nad tymi ziemiami sprawował właśnie Przemysław Noszak. Później – po bezpotomnej śmierci Jana III (1405) – przejął raz jeszcze panowanie w księstwie. W 1410 r. tereny te odziedziczył Przemysław II i powierzył formalnie swojemu synowi Kazimierzowi I – faktyczną władzę sprawował jednak stryj tego ostatniego, Bolesław. Do wydzielenia ojcowizny doszło pod koniec 1414 r. Kazimierz starał się utrzymywać dobre relacje zarówno z Zakonem Krzyżackim, jak i królami Czech i Polski, ale panował w niespokojnych czasach. Jego ziemie w 1428 roku zostały splądrowane przez husytów, w wyniku czego ucierpiały także Kęty. Zmarł w roku 1434, pozostawiając władztwo trzem synom: Waclawowi, Przemysławowi i Janowi IV. Początkowo władzę sprawował najstarszy z nich, Waclaw, ale w 1445 r. doszło do kolejnego podziału. Waclaw otrzymał ziemię zatorską z Wadowicami, Przemysław – część toszcza, a Jan IV (Janusz) – Oświęcim z Kętami. Każdy z braci miał zachować tytuł księcia oświęcimskiego; uregulowano także kwestie emisji monet,



MK/H 3546

które dla księstwa oświęcimskiego jak i zatorskiego miały być bite w mennicy w Oświęcimiu.

Pozostające pod wpływami czeskimi księstwo oświęcimskie wcześniej przyjęło system monetarny swojego seniora. Monetą obiegową były tutaj szerokie grosze praskie. Halerze traktowano jako zdawkową monetę (tzn. drobną, stanowiącą ułamek podstawowej jednostki obowiązującej w państwie, jak dziś grosz względem złotych). Była wykonywana ze srebra. Przynajmniej do roku 1453. W latach 50. XV wieku bowiem – jak

podaje Piotr Feliksik – obrabowano mennicę w Oświęcimiu, skradziono stemple i odtąd w obiegu pojawiło się sporo halerzy bitych w miedzi, a jedynie posrebrzanych. Kto dokonał napadu na mennicę? Husyci? A może bandy rozbójników (w latach 1455-59 na pograniczu śląsko-małopolskim działały dwie grupy zbrojne Waclawa Kawki i Mikołaja Świeborowskiego)? Tego nie wiemy. Warto pamiętać jednak, że był to gorący czas dla całego księstwa oświęcimskiego. Awanturnicza polityka Jana IV spowodowała zbrojną interwencję Korony Polskiej – ostatecznie trwający dekadę konflikt zakończył się zdobyciem zamków na Wołku i w Oświęcimiu. 19 marca 1454 roku w Krakowie przedstawiciele rycerstwa i miast księstwa oświęcimskiego złożyli królowi polskiemu przysięgę wierności. Trzy lata później książę wraz z braćmi podpisał akt sprzedaży księstwa wraz z Kętami Kazimierzowi Jagiellończykowi za 50 tys. grzywien.

Pierwsze znane nam halerze z Oświęcimia pochodzą z czasów panowania Jana III oświęcimskiego (panował w latach 1376-1405). W świetle najnowszych donesień, mało prawdopodobne wydaje się, że przechowywane w muzeum monety Waclawa I i Jana IV wybite w XV w. pochodzą od legalnego emitenta. Do niedawna numizmatycy uważali, że halerz księstwa oświęcimskiego jest bardzo rzadkim okazem. Dopiero kilka lat temu w Czechach odkryto prawdziwe skarby, które zawierały m.in. te monety.

Łukasz Gieruszczak,  
Muzeum w Kętach

*Psując tekst, korzystałem z artykułów Piotra Feliksika zamieszczonych w kwartalniku numizmatycznym – numizmatyków z miast Jastrzębie Zdrój, Praszka, Wieluń „GROSZ” (nr 141, s. 21-22 oraz nr 142, s. 17), Borysa Paszkiewicza, „Średniowieczne monety Księstwa Cieszyńskiego”, katalogu Piotra Kalinowskiego „Monety książąt oświęcimskich” oraz Encyklopedii Województwa Śląskiego (T 1, dostęp [www.ibrbs.pl](http://www.ibrbs.pl), hasło: księstwo oświęcimskie, autor: prof. dr hab. Jerzy Sperka).*

## Kilka słów o dawnych zwyczajach i tradycjach wielkanocnych

Święta wielkanocne, upamiętniające zmartwychwstanie Chrystusa, to najważniejsze święta wśród chrześcijan. Poprzez je okres wielkiego postu, który w Kościele rzymskokatolickim zaczyna się w Środę Popielcową i trwa aż do Wielkiej Soboty. Jest to wyjątkowy czas w kalendarzu liturgicznym. Od wieków Kościół zalecał wtedy swoim wiernym czynienie pokuty i postów w celu godniejszego przeżycia świąt wielkanocnych.



Święcone, drzeworyt Michała Elwiro Andriollego z XIX w.

W dawnej Rzeczypospolitej szczególną uwagę zwracano na przestrzeganie postu. O tym, jakie posiłki (a także w jakich ilościach) spożywali kiedyś Polacy pisał Zygmunt Gloger w swoim opracowaniu zatytułowanym „Rok Polski w życiu, tradycji i pieśni”: *W ogóle posty obchodzone były u Polaków surowiej i ściślej niż w innych krajach katolickich Europy. Ta tylko zachodziła różnica, że gdy gdzie indziej zwracano więcej uwagi na ilość w spożywaniu pokarmów podczas postu, to Polacy przede wszystkim stosowali się ściśle do jakości, a jedli postnych rzeczy zwykle dużo (...)* W pierwszych wiekach swego chrześcijaństwa Polacy zachowywali post wielki tak surowo, że od jego połowy czyli śródpocia aż do Wielkiejnocy nie przyjmowali pokarmów ciepłych i gotowanych, żyjąc tylko chlebem, suszonymi owocami i rybą wędzoną (...) W pierwszym i ostatnim tygodniu wielkiego postu poddawano mu się najsurowiej. Domy zamożniejsze używały w tym czasie oliwy zamiast masła, a uboższe oleju. Jest nawet stare na post przysłowie że: „Mości Panie dobrodzieju, dobre kluski na oleju”. Okres świąt wielkanocnych rozpoczynała Niedziela Palmowa, mająca związek z uroczystością wjazdu Chrystusa do Jerozolimy. Wiele ze zwyczajów wielkanocnych, funkcjonujących w Kętach i Krakowie pod koniec XVIII i w pierwszej

połowie XIX w. opisał nieoceniony Ambroży Grabowski. Ten wybitny historyk, księgarz i kolekcjoner dobrze zapamiętał kęckie obrzędy wielkanocne. Grabowski spędził dzieciństwo w Kętach. Z tego czasu zapadł mu w pamięć zwyczaj zadawania „Bożych ran”. Na czym polegał, można dowiedzieć się ze „Wspomnień” opublikowanych ponad sto lat temu: *Dawny to także zwyczaj, że w Wielki Piątek rodzice dawali dzieciom Boże rany. Rano kiedy dzieci były jeszcze w łóżkach ojciec, matka, lub straszny z rodzeństwa, przychodził z różgą i wysmagał leżącego powtarzając: „Któryś za nas cierpiał rany, Jezus, zmiłuj się za nami” itd. Ja pamiętam, że mnie podobne śniadanie pobożne spotykało z rąk szanownej ciotki Wiktorii Serwanowej, której wspomnienie czczę w równym stopniu, jak rodziców.*

Innym zwyczajem obchodzonym w Kętach i okolicy, który został zapamiętany przez Grabowskiego było „topienie bałwana”. Młodzi chłopcy wyciągali ze stodoły snopek słomy, okrywając go starymi szmatami. Kukłę nazywaną „Judaszem” wiązano na powroźku i wleczono na miejscowy cmentarz. Następnie jeden z młodzieńców wchodził z bałwanem na wieżę kościoła parafialnego i zrzucił go na ziemię. Tam „Judasza” był okładany kijami i „topiony” w najbliższej kałuży. Znacznie obszerniej Grabowski opisywał

tradycje świąt wielkanocnych, które obchodzili mieszkańcy Krakowa. Każdego roku w czasie Wielkiego Tygodnia bractwo Męki Pańskiej istniejące przy krakowskim kościele ojców Franciszkanów wydawało więźniom posiłek określany mianem *Wieczery Pańskiej*. W XIX wieku w Krakowie panował zwyczaj przystępowania więźniów w Wielki Piątek do spowiedzi i Komunii świętej.

Wielka Sobota była w polskiej tradycji dniem przeznaczonym na święcenie pokarmów. Tego dnia panował zwyczaj święcenia wszystkich potraw, które miały być zjedzone w czasie Wielkanocy. Obrzęd święcenia żywności, m.in.: jaj, mięsa, miodu oraz ciast dawniej odbywał się w domu. Jedzenie kładziono na pięknie nakryty stół, wokół którego gromadzili się wszyscy domownicy, czekając na księdza. Kapłan święcił potrawy, które spożywano następnego dnia w czasie uroczystego wielkanocnego śniadania (*do dziś nosi ono nazwę święconego albo święconki*).

*W przeszłości za początek Święta Zmartwychwstania uznawano wieczór wielkosobotni. Dla domowników zaczynał się wtedy okres wytchnienia po trwającej wiele dni przedświątecznej krzątaninie. O wyjątkowości Niedzieli Wielkanocnej, przejawiającej się nie tylko w wymiarze religijnym, wspominał w XIX wieku Ambroży Grabowski:*

*Tak w mieście, jak i po wsiach naokoło Krakowa, a podobno i na całej ziemi polskiej bogaty i ubogi obchodzi uroczystość Zmartwychwstania Pańskiego lepszym posiłkiem i dłuższym jedzeniem.*

W Wielkanocny Poniedziałek rozpowszechniony był z kolei zwyczaj polewania się wodą. Wierzono powszechnie, że miała ona obmywać z grzechów oraz sprzyjać płodności.

### Bibliografia

Gloger Zygmunt, „Rok polski w życiu, tradycji i pieśni”, Warszawa 1900.  
Grabowski Ambroży, „Wspomnienia”, tom I-II, wydał Stanisław Estreicher, Kraków 1909.  
Ogrodowska Barbara, „Polskie obrzędy i zwyczaje”, Warszawa 2009

Andrzej Małyśa



### III Turniej w ramach Kęckich Rozgrywek Piłki Ręcznej Dziewcząt

Turniej rozegrany 17 marca przyniósł sporą dawkę niezapomnianych emocji. Jednym z najciekawszych spotkań był mecz pomiędzy drużyną z Łodygowic oraz Jeleśni. Przez 40 minut walka była wyrównana, dopiero w ostatnich minutach meczu Team Jeleśnia oddał dwie decydujące bramki, które ostatecznie przyniosły zwycięstwo. Kolejnym emocjonującym meczem był ten, pomiędzy KS Bystra a LKS Orzeł Łękawica. Początkowo obie drużyny walczyły o każdą bramkę, ale drużyna z Bystrej szybko wysunęła się na prowadzenie, ostatecznie wygrywając mecz sporą przewagą trafionych bramek.

#### Wyniki:

KS Team Kęty – Mechanik Żywiec 14:20 (sparing)  
 UKS Jedynka Łodygowice – Team Jeleśnia 20:22  
 KS Bystra – LKS Orzeł Łękawica 22:13  
 PTG Sokół w Gminie Czernichów – UKS Jedynka Łodygowice 14:27  
 KS Bystra – Mechanik Żywiec 23:9 (sparing)  
 LKS Orzeł Łękawica – PTG Sokół w Gminie Czernichów 38:11  
 Team Jeleśnia – Roczyny 28:10

#### Tabela:

1. KS Team Kęty: 8 pkt. (4 – w, 0 – p)  
– LKS Orzeł Łękawica: 8 pkt. (4 – w, 1 – p)
2. KS Bystra: 6 pkt. (3 – W, 0 – p)  
– UKS Jedynka Łodygowice: 6 pkt. (3 – w, 2 – p)  
– Team Jeleśnia: 6 pkt. (3 – w, 1 – p)
3. UKS Olimpia Roczyny: 4 pkt. (2 – w, 4 – p)  
– PKS Olimpijczyk Gilowice: 4 pkt. (2 – w, 3 – p)
4. Gimnazjum Lelów: 2 pkt. (1 – w, 1 – p)  
– Porąbka: 2 pkt. (1 – w, 4 – p)
5. PTG Sokół w Gminie Czernichów: 0 pkt. (0 – w, 6 – p)

### II Turniej Nastula Judo Cup w Łomiankach

10 marca zawodnicy KS Judo „Hejnał” Kęty wzięli udział w drugiej edycji turnieju Nastula Judo Cup w Łomiankach, osiągając następujące wyniki: **Fudala Mateusz**: – 73 kg, kat. wiekowa M1 – 3. miejsce; **Tomasz Bies**: – 100 kg, kat. wiekowa M2 – 2. miejsce



### Powiatowa Licealiada w piłce siatkowej chłopców

1 marca 2018 roku w hali Ośrodka Sportu i Rekreacji w Kętach odbyła się Powiatowa Licealiada w piłce siatkowej chłopców, którą otworzył wicestarosta oświęcimski pan Jarosław Jurzak.

W zawodach wzięły udział następujące szkoły:

- Powiatowy Zespół Nr 1 im. Stanisława Konarskiego w Oświęcimiu
- Powiatowy Zespół Nr 2 Szkół Ogólnokształcących Mistrzostwa Sportowego i Technicznego w Oświęcimiu
- Powiatowy Zespół Nr 10 Szkół Mechaniczno – Elektrycznych im. Mikołaja Kopernika w Kętach

W wyniku rywalizacji drużyny uzyskały następujące wyniki:

- PZ Nr 1 SME : PZ Nr 10 – **0:2**;
- PZ Nr 2 : PZ Nr 1 – **0:2**;
- PZ Nr 10 : PZ Nr 2 – **2:0**;

W zwycięskim zespole Kopernika wystąpili: **Bujarek Mateusz, Gruszka Wojciech, Gutt Mateusz, Drożdżik Piotr, Swakoń Artur, Urbański Sebastian, Gutt Cristiano, Wojewodziec Kamil, Sablik Igor, Wawak Kacper, Młodzik Jakub, Pindel Tomasz, Góra Bartosz.**

Trenerem zespołu jest **Maciej Gruszka.**

**Zwycięzca uzyskał awans do zawodów szczebla rejonowego, które odbyły się 22 marca 2018 roku w hali OSiR w Kętach.**

Życzymy sukcesów w dalszych rozgrywkach.



### Otwarte Mistrzostwa Bytomia w Judo Dzieci

10 marca odbyły się „Otwarte Mistrzostwa Bytomia w Judo Dzieci”. Zawodnicy KS Judo Hejnał Kęty osiągnęli w nich następujące wyniki:

- Marzena Gabryś – I miejsce
- Jakub Nycz – I miejsce
- Mikołaj Gawron – II miejsce
- Konrad Stańczak – III miejsce.

Jednocześnie Jakub Nycz otrzymał puchar: „Najlepszy w rankingu rocznym w Otwartych Mistrzostwach Bytomia Judo Dzieci za rok 2017”.

Serdecznie gratulujemy osiągniętych wyników.



**Bieżące sukcesy naszych sportowców  
 śledź na [www.info.kety.pl](http://www.info.kety.pl)**

## XXVI Puchar Burmistrza Gminy Kęty i Puchar Firmy TECH Sterowniki w kolarstwie przełajowym

### Po raz 26. rozegrany został kolarski wyścig przełajowy o „Puchar Burmistrza Gminy Kęty” i Puchar Prezesa firmy TECH Sterowniki w Wieprzu.

3 marca 2018 r., przy mroźnej pogodzie, ścigało się 62 zawodników z klubów Małopolski i Śląska. Na odprawie Kierowników Ekip i zawodników powitał I zastępca Burmistrza Gminy Kęty – Rafał Ficoń. Trasa biegła tradycyjnie pomiędzy stadionem TS Hejnał w Kętach a rzeką Sołą. Jedno okrążenie liczyło ok. 1800m, a ilość okrążeń była dostosowana do kategorii wiekowej.

Zawodnicy podzieleni byli na czternaście kategorii wiekowych, w tym pięć kategorii kobiet. Pogoda i tym razem dopisała, choć było bardzo zimno.

Pierwsi na trasę ruszyli żacy, zwyciężył **Szczepan Kudzia Sas**, drugi był **Błażej Kudzia Sas** – obydwaj UKS Zawojak, trzeci – **Karol Zieliński** UKS Sokół Kęty. W kategorii żak dziewczęta zwyciężyła **Larysa Kolańczyk** Cykloklasa Merida Rydułtowy. Wyścig młodzików wygrał **Patryk Drabik** UKS Sokół Kęty, drugie miejsce zajął **Brajan**

**Świder** KS Luboń Skomielną Białą, trzecie – **Dawid Śliwiński** Superior Zator. Wyścig młodziczek wygrała **Inez Durlak** Superior Zator, druga była **Łucja Szramowska** Cykloklasa Rydułtowy, trzecia – **Kinga Żur** KS Luboń Skomielną Białą. W kategorii juniorów młodszych zwyciężył **Łukasz Orendarz** UKS Zawojak, drugi był **Dawid Lenart** UKS Sokół Kęty, trzeci – **Nikodem Mazur** UKS Zawojak. W kategorii junierek młodszych zwyciężyła **Oliwia Armatys** MTB Racing Team, wyprzedzając **Sabinę Wierzycką**, trzecie miejsce zajęła **Agnieszka Tylka** – obydwie KS Luboń Skomielną Białą. Wśród juniorów zwyciężył **Michał Lach** UKS Sokół Kęty i on otrzymał puchar z rąk Burmistrza Gminy Kęty, drugi na mecie był **Grzegorz Armatys** MTB Racing Team, a trzeci – **Adrian Kachel** UKS Zawojak. Następnie wystartowały juniorki i tu zwyciężyła **Ewa Dymek** UKKS Imielin Team, druga na mecie była **Julita Fira** KS Luboń Skomielną Białą. W kategorii orlików zwyciężył **Rafał Loranc** UKS Sokół Kęty, a w kategorii kobiet elita zwyciężyła **Małgorzata**

**Mazurek** GK Victoria Rybnik. Wśród masterów od 30 do 39 lat zwyciężył **Tomasz Sikora** TKKF Ukleina Myślenice, drugie miejsce zajął **Łukasz Ostafin** KS Luboń Skomielną Białą. W kategorii Masters od 40 do 49 lat pierwsze miejsce zajął **Paweł Powroźnik** UKS Sokół Kęty, drugi był **Leszek Świder** KS Luboń Skomielną Białą, trzecie miejsce zajął **Sławomir Bednarczyk** UKS Sokół Kęty. W kategorii Masters 50 lat i więcej pierwsze miejsce zajął **Bogusław Kramarczyk**, drugi był **Wiesław Rusin** – obydwaj UKS Sokół Kęty, a trzeci – **Piotr Ordzwoiały** UKS Zawojak. Wyścig elity zakończył się wygraną **Szymona Biela** GK Victoria Rybnik, drugie miejsce zajął **Mateusz Kwiatkowski**, a trzecie – **Paweł Mrózek** – obydwaj Ebicom PM Bike RacingTeam. Puchary, dyplomy i nagrody wręczał I zastępca Burmistrza Gminy Kęty – Rafał Ficoń. Organizatorami wyścigu byli: Urząd Gminy Kęty, Firma TECH Sterowniki i działacze UKS „Sokół” Kęty.



## Siatkarski awans „Dwójki”

### 28 lutego 2018r. w hali OSiR w Kętach odbyły się gminne zawody SZS w piłce siatkowej dziewcząt i chłopców.

Organizatorem zawodów była kęcka „dwójka”, która organizuje też powiatowy etap rozgrywek. W zawodach wystartowały drużyny SP 1 Kęty, PZ 11 Wypiański, SP Bulowice, SP Nowa Wieś i SP 2 Kęty. Zawody rozegrano w grupach systemem „każdy z każdym”, do dwóch wygranych setów. Sędziami w turnieju byli uczniowie klasy sportowej PZ 10 Kęty.

Gimnazjum nr 2 Kęty, przy którym od kilku lat funkcjonują klasy sportowe o profilu piłki siatkowej, pewnie zwyciężyło we wszystkich meczach w kategorii dziewcząt i chłopców i awansowało do dalszego etapu zawodów.

**Skład zwycięskiej drużyny SP 2 Kęty dziewcząt:** Aleksandra Kula, Olga Ziarno, Nina Smolarek, Anna Drabińska, Malwina Kasperek, Aleksandra Sikora, Wiktoria Łozińska, Brygida Szwajca, Nikola Gurbiel, Wiktoria Skrzypek.

Opiekunem zespołu był Andrzej Dudek.

**Skład zwycięskiej drużyny SP 2 Kęty chłopców:** Jakub Żurek, Antoni Szczepańczyk, Filip Żurek, Radosław Pojda, Jakub Daniel, Szymon Mrowiec, Emil Szypra, Patryk Białek, Jan Ciuchta.

Etap powiatowy zawodów odbyły się 8 i 12 marca 2018r. w hali kęckiej OSiR-u.

## OSiR inwestuje w LED-y

W Ośrodku Sportu i Rekreacji w Kętach ciągle się coś zmienia. W marcu zakończyliśmy I etap kolejnej inwestycji, tym razem prace dotyczyły oświetlenia. W szatniach i w sanitariatach krytej pływalni zamontowane zostały nowe lampy LED, które dają więcej światła, a przy tym zużywają połowę mniej energii elektrycznej. Łącznie 18 nowych lamp zastąpiło dotychczasowe świetlówki, pamiętające jeszcze otwarcie pływalni 20 lat temu.

Na kwiecień zaplanowano II etap, tj. wymianę lamp w korytarzu przy szatniach oraz w holu kasowym. Ostatecznie na całym 1. piętrze pływalni pojawi się blisko 50 nowych lamp. Również w tym przypadku całość prac wykonywana jest systemem gospodarczym przez pracowników Ośrodka, a inwestycja finansowana ze środków własnych, wygospodarowanych z bieżącej działalności.



# Jarmark Wielkanocny za nami

Na kęckim rynku 25 marca odbył się Jarmark Wielkanocny. Na płycie rynku można było dostać wszystkie skarby związane ze Świętami Wielkiej Nocy. Rozmaitości dostępne na świątecznych straganach były ręcznie wykonane i pełne swej wartości artystycznej. Prym wiodły wielkanocne ozdoby i aromatyczne przysmaki. Swoje wyroby prezentowali lokalni artyści, rękodzielnicy i przedsiębiorcy, a także stowarzyszenia, fundacje i Koła Gospodyń Wiejskich. Na uczestników Jarmarku czekała pięknie przygotowana scena z różnobarwnymi krzewami, papierowymi motylami i pisankami. W miodowych promieniach spokojnego, już wiosennego słońca na scenie zaprezentowała się Kapela Zespołu Pieśni i Tańca „Małe Kęty” oraz dzieci i młodzież z ZSP Nr 3 w Kętach, SP w Nowej Wsi, SP w Witkowicach, chór szkolny ZSG Nr 2 w Kętach oraz SP Nr 1 Kętach. Swe umiejętności pokazali także najmłodszy z przedszkoli w Bielanych, Nowej Wsi i Kętach. Do grona artystów należeli przedstawiciele szkoły podstawowej w Czańcu, kształcący się w ramach fundacji Włóczykije, Zespół Wokalny Domu Kultury w Kętach, a wszystkich uczestników i publiczność zachwycił występ Natalii Nikiel oraz Oliwii Baran – uczestniczek turnieju Festiwalu Młodego Aktora. Dzieci mogły brać udział w konkursach szukania jajek wielkanocnych z zagadkami. Każdy, kto odnalazł na kęckim rynku jajko z zagadką, po udzieleniu poprawnej odpowiedzi na scenie mógł odebrać słodką nagrodę. Interesującą atrakcją była także sympatyczna oślica Maja, która bez problemu pozwalała sobie zrobić „selfie” i z wielką radością dawała się pogłaskać. Podczas świętowania rozstrzygnięto konkurs na najdłuższą palmę wielkanocną. Łącznie w konkurencji wystawiono aż 8 pięknych palm. Miejsce pierwsze zajęła palma wykonana przez Kamila i Wiktoria Kosowskich z rodziną i dziadkiem (9,30m). Miejsce drugie zdobył Klub Seniora „Pod Żółtym Dębem w Witkowicach” (6,63m). Natomiast miejsce trzecie zajęła Młodzieżowa Drużyna Pożarnicza OSP Kęty-Podlesie (6,40m). Impreza zgromadziła dużą liczbę mieszkańców Kęt i okolicznych miejscowości. **Składamy serdeczne podziękowania na ręce wszystkich współorganizatorów wydarzenia. Za ufundowanie nagród oraz słodkości dla wszystkich występujących na scenie i uczestniczących w konkursach dziękujemy firmie Cosmo z Kobiernic oraz bankowi Euro Bank S.A. (DK)**

